

## El Gobierno español reconoce la independencia de Marruecos así como su plena soberanía

### Las negociaciones entre ambos países tienen por objeto concluir nuevos acuerdos para definir su libre cooperación

Hasta la entrada en vigor de los acuerdos precisados, las relaciones mutuas se regirán por un protocolo adicional

Declaración conjunta y protocolo firmados esta madrugada en Madrid por el ministro de Asuntos Exteriores de España y el jefe del Gobierno marroquí

Madrid. — La Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores ha hecho público el siguiente comunicado:

"En la madrugada de hoy día 7, se ha celebrado en el palacio de Santa Cruz, la ceremonia de la firma de la declaración conjunta hispano-marroquí y del protocolo adicional a la misma.

"En nombre del Gobierno español firmo ambos documentos el ministro de Asuntos Exteriores, señor Martín Artajo, y en nombre del Gobierno del Sultán, el presidente de su Gobierno, Si Embarek El Bekkai.

"El acto de la firma fue presenciado por los ministros de Justicia, Ejército, secretario general del Movimiento y subsecretario de la Presidencia del Gobierno español, Sres. Iturmendi, Muñoz Grandes, Arrese y Carrero Blanco, que integran con el ministro de Asuntos Exteriores la ponencia ministerial encargada de las negociaciones hispano-marroquíes, y por el vicepresidente del Gobierno marroquí, Si Mohammed Zeghari, y de los ministros de Estado, Si Dris M'Hamed, Admed Guedira, Mohammed Cherkaui y Abderrahim Buhadi, que constituyen la delegación del Gobierno marroquí.

Asistieron asimismo los subsecretarios de Asuntos Exteriores y de Economía Exterior, señores Marqués de Santa Cruz y Nieves Iglesias, el embajador señor Castillo; los ministros plenipotenciarios, señores Cortáez y Díaz de Villegas; el alto personal del Ministerio de Asuntos Exteriores y de la Subsecretaría de la Presidencia y miembros asesores de la delegación marroquí."

Madrid, siete de Abril de mil novecientos cincuenta y seis.

### Texto de la declaración conjunta hispano-marroquí

El Gobierno español y S. M. I. Mohammed V, Sultán de Marruecos, en el deseo de otorgar un trato singularmente amistoso, sobre la base de la reciprocidad, de reforzar sus relaciones de amistad secular y de consolidar la paz en la región en que sus respectivos países están situados, han convenido hacer pública la presente declaración.

1. El Gobierno español y S. M. I. Mohammed V, Sultán de Marruecos, considerando que el régimen establecido en Marruecos en 1912 no corresponde a la realidad actual, declaran que el convenio firmado en Madrid el 27 de Noviembre de 1912 no puede regir en lo sucesivo las relaciones hispano-marroquíes.

2. En consecuencia, el Gobierno español reconoce la independencia de Marruecos proclamada por S. M. I. el Sultán Mohammed V y su plena soberanía, con todos los atributos de la misma, incluidos la diplomacia y el ejército propios; renuncia su voluntad de respetar la unidad territorial del Imperio que garantizan los tratados internacionales; y se compromete a tomar las medidas necesarias para hacerla efectiva. El Gobierno español se compromete, asimismo, a prestar a Su Majestad Imperial el Sultán la ayuda y la asistencia que de común acuerdo se estimaren necesarias, especialmente en punto a las relaciones exteriores y a la defensa.

3. Las negociaciones abiertas en Madrid entre el Gobierno español y el Gobierno marroquí...



### Visita del Sultán Mohammed V al monasterio de El Escorial

A mediodía ofreció un almuerzo al Caudillo

Hoy, el Soberano saldrá para Granada

San Lorenzo de El Escorial. — A las 11,10 de la mañana ha llegado a este Real Sitio Su Majestad Imperial Mohammed V, acompañado de su hijo S. A. I. Muley Hassan, Príncipe heredero y jefe de Estado Mayor de las fuerzas reales armadas, y séquito.

Mohammed V fue recibido en la puerta principal del Real Monasterio por Su Alteza Imperial el Jefe de la zona española, capitán general de Canarias, alcalde de la ciudad, presidente de la Diputación, administrador del Patrimonio Nacional, jefe de la Armería Real, consejero arquitecto del Patrimonio y director de las obras del Valle de los Caídos, Padre Prior del Monasterio y otras personalidades. A las doce en punto, Mohammed V emprendió el regreso a Madrid, siendo acompañado por el ministro de Educación Nacional, señor Rubio, y el director general de Marruecos y Colonias, señor Díaz de Villegas, los cuales viajaron con el Sultán desde Madrid, y le acompañaron en la visita. — Cifra.

### Concierto en el Vaticano



Ciudad del Vaticano. — Su Santidad Pio XII, a la derecha, sentado en su trono, durante el concierto celebrado en el Salón de las Bendiciones del Palacio Vaticano, dirigido por el maestro Eugen Jochum y que fue televisado. Varias cardenales, personalidades políticas italianas y la embajadora de los Estados Unidos, también asistieron a dicho concierto. — (Foto Cifra)

En la fotografía superior, Su Excelencia el Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, explicando a Su Majestad Imperial el Sultán de Marruecos Mohammed V, algunos episodios de la gloriosa gesta del Alcazar de Toledo durante la visita del Soberano marroquí a aquel histórico centro. En la parte inferior, el Sultán leyendo su declaración en el curso de las conversaciones hispano-marroquíes, que se han celebrado en el palacio de El Pardo, presididas por S. E. el Jefe del Estado español y S. M. I. Mohammed V, acompañados de los miembros de sus respectivos Gobiernos. — Fotos Cifra

### Desde hace varias jornadas franceses y argelinos están librando una cruenta batalla

Se aumenta en Francia la duración del servicio militar hasta dos años

Argel. — Las tropas francesas y el "Ejército de Ala" libran una batalla desde hace varias jornadas, en los montes de Menches. Según el mando francés, los dos bandos han sufrido bajas elevadas. Los franceses han tenido que enviar urgentemente refuerzos al campo de batalla a cinco kilómetros al Norte de Djauri. Este pueblo está situado a 780 kilómetros al Sur de Constantina. — Efe.

EL REY DE LIBIA APELA A EISENHOWER  
Tripoli. — El Rey Idris Senusi, de Libia, ha dirigido un llamamiento al presidente Eisenhower para que intervenga en la crisis actual de los territorios franceses de África del Norte para que se ponga fin al derramamiento de sangre árabe, según se anuncia oficialmente. El llamamiento se hizo ayer, por mediación del embajador norteamericano, John Tappin, en Trípoli. LACOSTE INSISTE EN QUE NECESITA CIEN MIL HOMBRES  
París. — El jefe del Gobierno, Guy Mollet, se ha entrevistado con el subsecretario de Guerra, Max Lejeune, suponiéndose que trataron de la llamada a filas de los reservistas franceses. Los periódicos de la capital francesa afirman que el ministro con residencia en Argelia, Robert Lacoste, no regresará a

### SE AGRAVA LA SITUACION ENTRE EGIPTO E ISRAEL

Cincuenta personas murieron y ciento treinta resultaron heridas en un ataque judío registrado anteayer

Ayer se reanudó la lucha y los israelitas culpan a los árabes  
Precipitado viaje del secretario general de la ONU a Palestina

Washington. — La Embajada de Egipto anunció que durante los ataques registrados ayer en el pasillo de Gaza, resultaron muertas 59 personas civiles, de ellas, 27 mujeres, 28 hombres y 4 niños, y heridas 130 personas, de ellas, 63 hombres, 33 mujeres y 8 niños. Se refería a los ataques perpetrados por fuerzas israelíes contra Egipto. — Efe.

Jerusalén. — Esta mañana ha estallado de nuevo la lucha en la zona de Gaza. Un portavoz del Ministerio israelí de Asuntos Exteriores ha dicho que los cañones egipcios empezaron a disparar contra el pueblo de Kassufim, poco después de las ocho de la mañana. Al mismo tiempo, Egipto ha anunciado que Israel ha comenzado a cañonear las posiciones egipcias.

La nueva lucha ha estallado pocas horas solamente después del momento en que tanto Israel como Egipto habían acordado un alto el fuego, después de la sangrienta acción de ayer. Un informador oficial del Ministerio israelí de Asuntos Exteriores dice que "los egipcios están decididos a mantener la situación en 'punto de ebullición'. Añade que el 'dictador' egipcio se ha negado persistentemente a ordenar a sus tropas que se atengan a las órdenes de alto el fuego de las Naciones Unidas". — Efe.

MR. H. A. PALESTINA  
Jerusalén. — Como ya se ha dicho, ha estallado de nuevo la lucha hoy en la zona de Gaza, por segundo día consecutivo, mientras el secretario general de las Naciones Unidas, ha emprendido rápidamente el viaje a Palestina en misión pacificadora.

Israel alega que la artillería egipcia abrió fuego a las ocho de esta mañana contra una unidad de Israel en Kissufim. Egipto afirma que han sido las unidades de Israel las que han abierto el fuego. — Efe.

ACUSA A LOS JUDIOS DE "TRAIDORES Y COBARDES"  
El Cairo. — Un jefe militar hablando por la red de altavoces extendidos por toda la capital ha hecho un relato de la lucha de ayer. Acusó a los israelíes de "traidores y cobardes", de ataques contra los paisanos inocentes y dijo que la mayor parte de las víctimas de la lucha en Gaza, han sido paisanos. — Efe.

ISRAEL CONTRA-ACUSA  
Jerusalén. — Un portavoz oficial del Ministerio de Asuntos Exteriores ha dicho que "las informaciones de muertes producidas en Gaza es la inevitable consecuencia de la actividad insensata

### En España se dispone de los ojos precisos para realizar el trasplante de las córneas

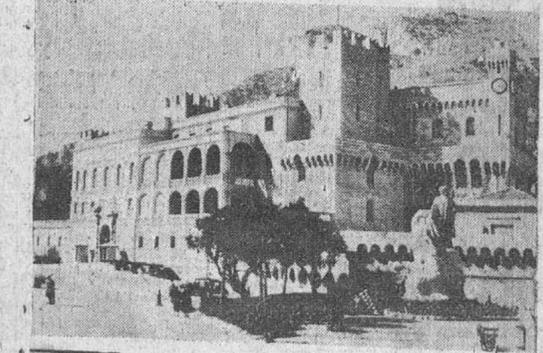
Esta operación se efectúa también en Burgos

Madrid. — "Todos los ojos que son precisos para las operaciones de trasplante de córneas los tenemos los oftalmólogos españoles a nuestra disposición, en el momento que sean necesarios y con toda clase de garantías científicas y legales. Los enfermos españoles no tienen que pensar en que sus esposas, padres o hijos se sacrifican ofreciendo un ojo para su curación, ni siquiera esperar a que una persona buena, un sacerdote-santo u otro benefactor muera para que leque sus ojos. En España tenemos un magnífico 'banco de ojos', sostenido en el Hospital provincial de Madrid por la Diputación provincial madrileña", ha dicho el jefe de Oftalmología de la Jefatura de Sanidad de Madrid y oftalmólogo, doctor don Gregorio Díaz y García del Viso.

Los oculistas españoles —agregó— desde hace muchos años, unos veinte, realizan con éxito la operación del trasplante de la córnea, igual que la operación realizada en Italia en dos ciegos con los ojos del Padre Gnocchi, de que recientemente se ha hablado. Los ojos necesarios los facilita el "banco de ojos" de Madrid en excelentes condiciones científicas. Casi un centenar de ciegos recobra la vista por el trasplante de la córnea. De un cincuenta a un sesenta por ciento de las operaciones terminan con el mayor éxito. "Nuestra experiencia científica —prosiguió el doctor Díaz— nos permite exponer que en los primeros días después de la intervención quirúrgica el enfermo siempre ve. Pero, sólo después de los seis meses de realizada la operación, se puede cantar victoria".

Aclaró el doctor Díaz que la cirugía del ojo, en estos casos, no puede llegar a más que a colocar una nueva córnea en el ojo que no vea por tenerla opaca o dañada, pero nunca a cambiar un ojo por otro. Puso el ejemplo de que considerando al ojo como un reloj, lo que se cambia es sólo el cristal del reloj, pero nunca la maquinaria. El doctor Díaz indicó que mientras se habla de limitadas operaciones de córnea por el Mundo, diversos oftalmólogos españoles realizan la misma operación en Murcia, en Vitoria, en Burgos, en Barcelona y en Madrid. — Cifra.

### Ante la boda del Príncipe Rainiero



De regreso de los Estados Unidos, el príncipe Rainiero ha vuelto a su Palacio de Mónaco, para preparar los últimos detalles de las ceremonias de su boda. He aquí una vista del Palacio donde se celebrará el casamiento. A la derecha, en la torre del reloj, se alojará la familia de Grace Kelly y ella misma, a partir de su llegada al principado el próximo día 12. — (Foto Gil del Espinar)

### Eisenhower se entrevistará con Martín Artajo

Washington. — El presidente Eisenhower ha dispuesto lo necesario para recibir al ministro español de Asuntos Exteriores, don Alberto Martín Artajo, en la Casa Blanca, a las diez y seis treinta horas españolas — del próximo día 18, según se ha informado hoy. La entrevista supera al protocolo diplomático, ya que un ministro de Asuntos Exteriores que visita Washington suele entrevistarse únicamente con el secretario de Estado.

# Ayer

A partir de la semana Santa, puede decirse que la corriente turística es ya ininterrumpida en nuestra ciudad.

Bien lo acusan las numerosas caravanas que por ella han pasado en los pasados días y las que siguen cruzando nuestras calles, procedentes de las carreteras generales y para adentrarse en los recintos donde están ubicados los más preciados monumentos.

No pocas de esas caravanas turísticas suelen arribar a Burgos a última hora de la tarde o a primeras de la noche, produciendo entonces, en determinados lugares, bien fáciles de presumir, apelotonamientos de coches, dificultades de tráfico y, además, otra serie de circunstancias previsibles de amateño, sobre todo si se tiene en cuenta el gran caudal de vehículos nacionales y extranjeros que durante la primavera y el verano llegan a Burgos.

Pues bien, en ese orden de cosas cabe preguntarse si no resulta un poco temprana la hora en que se retiró el servicio de regulación del tráfico en las calles, concretamente en la plaza del General Primo de Rivera, el Arco de Santa María y la plaza del Condado de Castro son los más concurridos, principalmente los dos primeros, hasta bien entrada la noche.

Resulta que, por ello, así como en otoño e invierno puede ser preciso el que los agentes municipales de tráfico estén en sus puestos pasadas las ocho de la noche, desde ahora en adelante, hasta bien entrado Septiembre, constituye la prolongación del servicio una auténtica necesidad, cada vez más sentida.

Y de ahí que nosotros sugiramos a la Corporación municipal el que por la Comisión correspondiente sea estudiado esta idea ante la creciente oleada de coches de turistas que cada vez se va acusando con mayor volumen, todo ello aparte de que el tráfico normal en una ciudad como la nuestra merecería ya de por sí el que dicho servicio funcione durante mayor tiempo diariamente.

R. I.

## ACQUANALIDAD NOTICIAS

### Pésame del Ayuntamiento por la muerte de Su Alteza el Infante Don Alfonso de Borbón

#### Será reparada inmediatamente la pavimentación del Paseo del Espolón

Bajo la presidencia del alcalde don Florentino R. Díaz Reig, celebró sesión la Comisión Permanente, asistiendo los tenientes de alcalde señores Dancausa, Corde, Plaza, Villalain, y De Mateo.

Se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

HACIENDA. — Devolver la fianza de 6.000 pesetas que la Compañía de Construcciones Hidráulicas y Civiles S. A. tenía constituida como contratista de las obras de construcción del paseo superior de Santa Dorotea.

OBRAS PARTICULARES. — Autorizar al ingeniero jefe del Servicio Nacional del Trigo para construir un silo, edificios anexos y muros de cerramiento situados en el barrio de Gamonal, próximos a la carretera de Lezgo.

OBRAS PUBLICAS. — Con destino a la inmediata reparación de la pavimentación del Paseo del Espolón, se acuerda adquirir cien toneladas de paños de asfalto, veinticinco metros cúbicos de gravilla y leña necesaria, por un total importe de 60.850 pesetas.

ASUNTOS DE LA ALCALDIA Y DOCUMENTOS RECIBIDOS. — A continuación queda enterada de los siguientes:

Oficio de la Administración de los Establecimientos municipales de Beneficencia dando cuenta de haber recibido los siguientes donativos: D. Francisco Pérez, 50 pesetas; doña Anastasia Portal, 250 pesetas. Se acuerda hacer constar en acta la gratitud de la Corporación y transmitirla a los donantes.

Copia de la sentencia pronunciada por el Tribunal Provincial de lo Contencioso-Administrativo desestimando los recursos interpuestos por doña Fidela González Medrano contra acuerdos municipales sobre declaración de ruina de la casa número 2 de la calle de Huerta del Rey.

Por último la Comisión Permanente acordó por unanimidad hacer constar en acta el profundo sentimiento de la Corporación Municipal por el funesto accidente sufrido días pasados por el Infante Don Alfonso de Borbón, elevando la expresión del pésame más sentido.

## NOTICIAS

### Vida religiosa

#### SANTORAL

##### SANTOS DE HOY

SABADO DE PASCUA. Ss.: Epifanio, ob.; Donato, Rufino, Ciriano, mrs.; Saturnino, ob.

Misa, con rito doble y color blanco, de este día; segunda oración, Et famulus. Gloria, Credo, Prefacio de Pascua.

##### SANTOS DE MAÑANA

Dominica in Albis. Santos Edeleso, Jenaro, Máxima, Concesa, mrs., Dionisio, Amancio, obs.

Misa, con rito doble de primera clase y color blanco de la Dominica in Albis; segunda oración Et famulus, Gloria, Credo, Prefacio de Pascua.

##### CULTOS

SANTA AGUEDA. — La Asociación de la Santísima Virgen de Fátima celebrará su función mensual en los primeros Sábados, con los siguientes cultos:

Por la mañana, a las 8,30, misa de comunión en el altar de la Virgen y ofrecimiento de la comunión reparadora.

Por la tarde, a las 7,30, exposición, rosario, acto de consagración, plática, reserva y Salve popular.

SAN LESMES. — Cofradía de Nuestra Señora del Rosario. — Fiesta del segundo domingo del mes, a las ocho de la tarde, Exposición, Estación, Rosario, Reserva y Procesión por el interior del templo.

IGLESIA DE VENERABLES: Mañana, segundo domingo de mes, cultos en la Archicofradía de Nuestra Señora de Lourdes. Por la mañana, a las ocho y media, misa de comunión general. Por la tarde, a las siete y media, exposición de S. D. M., Santo Rosario y Visita, terminando con procesión y Salve ante la gruta de la Santísima Virgen.

##### JUEVES EUCHARISTICOS

La Archicofradía de los Jueves Eucarísticos, recomienda a sus asociados (sección de hombres), se sitúen en la Plaza de José Antonio mañana domingo, día 8, a las seis y media de la tarde, para unirse a la jornada de oración en favor de la Iglesia Perseguida, que dará fin en el Santo Templo Metropolitano.

##### Adoración Nocturna

Solidarizada la Adoración Nocturna con la Iglesia del Silencio, el Consejo directivo de aquella, invita con todo encarecimiento a los adoradores para que formen en la concentración parroquial y acudan a las seis y media de la tarde de mañana domingo a la Plaza de José Antonio.

##### Acción Católica

Delegación Diocesana de Aspirantes

Mañana domingo, día 8, D. M., se celebrará en la capilla del Santísimo Cristo de la S. I. C. B. M., el retiro mensual obligatorio, para todos los aspirantes de la capital, que deberán asistir acompañados de sus respectivos delegados e instructores.

El retiro dará comienzo a la una en punto de la mañana y será dirigido por nuestro consiliario diocesano, muy ilustre señor don Isidoro Díaz Murugarrén.

Se recomienda a todos la más puntual asistencia.

##### Círculo Católico de Obreros

Celebrándose mañana domingo, a las seis y media de la tarde, en la Plaza de José Antonio, el acto de solidaridad con la Iglesia Perseguida, la Junta Administrativa de esta Entidad, invita a todos sus socios para que acudan al referido acto, exhortando al propio tiempo a todos los obreros católicos burgaleses, a que se sumen a él, dando así ejemplo de adhesión a los fines propuestos.

## Resumen informativo de Centros y organismos oficiales

### Notas y avisos sindicales

CHARLA DEL VICESecretario Provincial de ORDENACION SOCIAL SOBRE LAS DISPOSICIONES REGULADORAS DE LOS AUMENTOS DE SALARIOS. — Con asistencia de gran número de empresarios de las diferentes actividades industriales y comerciales de esta capital, que llenaban totalmente el salón de actos de la Delegación provincial de Sindicatos, ha tenido lugar una interesante charla a cargo del vicesecretario de Ordenación Social, don Manuel Ballesteros, quien explicó el contenido de las disposiciones reguladoras de los aumentos de salarios, recientemente decretados por el Gobierno de la Nación.

La conferencia se dividió en dos partes. Versó la primera sobre el aspecto puramente laboral de la elevación de salarios, extendiéndose el señor Ballesteros en ejemplos y supuestos prácticos de diversas Reglamentaciones y principalmente en el significado del llamado "anillo base laboral" y su estimación como fundamento del salario dominical, aplicación de horas extraordinarias, antigüedad, gratificaciones extraordinarias, etc. destacó la prohibición de computar o absorber el Plus especial del 20 por ciento que se establece con cualquier aumento retributivo aprobado.

La segunda parte de la charla estuvo dedicada a una serie de normas de seguridad social, haciéndose hincapié en la eliminación de porcentajes de cotización por parte de

### Los obispos de Osma y Calahorra y vicario general de Segovia en Burgos

Ayer llegaron a Burgos los obispos de Osma y Calahorra y el vicario general del Obispado de Segovia, acudiendo al Palacio Arzobispal, donde se reunieron con el Arzobispo de Burgos, al que acompañaban el vicario general y el secretario de Cámara del Arzobispado.

El objeto de la reunión era el tratar de los asuntos concernientes al nuevo arreglo de límites de sus diócesis respectivas.

Después de almorzar con el excelentísimo señor Arzobispo, el prelado de Osma y el vicario general de Segovia, salieron en la tarde para sus diócesis respectivas.

### Calzados LITOGASA

Venta al público en fábrica

Vitoria, 42 BURGOS

EL CUPON PRO-CIEGOS. — El número premiado con 125 pesetas, es el número 120. Premiado con 12,50 pesetas, todos los números terminados en 20.

### Relojes CAUNY

desde 395 Ptas.

ESPADÁ (Frente Correos)

EXTINCION DE ANIMALES DANINOS. — Por Circular del Gobierno Civil, se autoriza a don Rafael Sanz Cacho, propietario del coto de Ciruelos de Corvera, para colocar preparados de estricnina en aquel coto, con objeto de exterminar los animales dañinos que merodean por el campo.

### ESPECIALIDAD EN BODAS Y BANQUETES

Hotel-Restaurant Castellano

BOLETIN METEOROLOGICO comprensivo de los datos facilitados por el Instituto de Enseñanza Media, correspondientes al día de ayer:

Barómetro: A las ocho de la mañana, 687,0; a las dos de la tarde, 687,2; a las siete de la tarde, 687,2. Termómetro: Máxima a la sombra,

### Colegio Oficial de Médicos

Habiendo solicitado algunos colegiados que se preparan para las oposiciones a médicos forenses la colaboración y asesoramiento de compañeros especialistas en cuestiones médico-legales, este Colegio Oficial de Médicos de la provincia, pone a su disposición con singular complacencia los locales de la entidad y patrocina este interesante curso teórico-práctico que versará sobre determinados temas del cuestionario de esta oposición.

A este fin convoca a cuantos colegiados interesen, a una reunión previa para puntualizar horario, etc., que tendrá lugar en este Colegio de Médicos hoy, sábado, a las doce y media de la mañana.

El presidente. — José Carazo Calleja.

### Agricultor,

Sin dudar siempre, semillas

### CASA CARDENAL

Alfalfa doble selección, remolacha forrajera, legítima, Horticolas de procedencia, calle Santander.

### Nueva Junta directiva del Orfeón Burgalés

Efectuada la renovación reglamentaria de la Junta directiva del Orfeón Burgalés, ha quedado constituida en la forma siguiente:

Presidente, don Carlos Quintana Placiacos; vicepresidente, don Antonio López Monís; tesorero, don Francisco Lucio Avila; secretario, don Ramon Inclán Leiva; maestro director, don Angel Juan Quesada de Vega; maestro de danzas y regidor, don Justo del Rio Velasco.

Vocales socios protectores, doña Julia Hernández de Monteverde, doña Carmen Dorado de Melillo, don Angel Manuel Riera Pablos, don Luis Melillo Gómez; vocales orfeonistas, señorita María Dolores Hurtado Martínez, señorita Isabel Turzo Santamaría, don Isidro Galarreta del Alamo, don Vicente Giménez Pampliega, don Manuel García Recio y vocales grupo de Danzas, señorita Pepita Pérez Ruiz y don Angel Martín Simón.

### Mañana será entronizada en el Círculo Burgalés de Baracaldo una imagen de Santa María la Mayor

Según nos comunica en atento "Saludo" el presidente del Círculo Burgalés de Baracaldo, don Miguel Calvo Angulo, mañana, domingo, a las cinco y media de la tarde, se celebrará un solemne acto con motivo de la entronización en el domicilio social de dicha entidad, de la imagen de Santa María la Mayor, galantemente donada al Círculo Burgalés citado por el Burgos Club de Fútbol.

Al acto han sido invitadas las autoridades.

### Cine Cordón

SENSACIONAL ESTRENO con Gary Cooper, Burt Lancaster y Sarita Montiel, en

### VERA CRUZ

Autorizada para mayores de 16 años

Sesiones, 5,15, 7,45 y 11 noche

Dos colosos cara a cara

SuperScope

### Popular Cinema

Gran programa doble de 4 a 11 noche.

"SUSPIROS DE TRIANA" y "PUEBLA DE LAS MUJERES"

Autorizado para todos los públicos

### GUIA DEL ESPECTADOR

COLISEO. — "La ladrona, su padre y el taxista" (3). "AVENIDA. — "Cumbres doradas" (3).

GRAN TEATRO. — "Secreto de Estado" (2) y "Abdullah el grande" (3R).

CORDON. — "Vera Cruz" (3).

CALATRAVAS. — "La isla de los corsarios" (2) y "Felices pascuas" (2).

POPULAR CINEMA. — "Suspiros de Triana" y "Puebla de las mujeres" (2).

REX. — "Juzgado permanente" (2) y "El halcón del desierto" (3).

### Misa en sufragio del Infante Don Alfonso

Ayer, en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos, de la S. I. Catedral, llena totalmente de un selecto y distinguido público, se celebró una solemne misa en sufragio del alma del Infante Don Alfonso de Borbón y Borbón, trágicamente fallecido en Estoril días pasados.

Celebró la misa el M. I. Sr. D. Ricardo Annáiz Bonilla y, durante ella, el señor López Gemenio, interpretó al armonium selectas composiciones y al momento de la consagración el Himno nacional.

Terminada la misa, el tenor señor García Root, acompañado por el organista señor Pereda ante el "de profundis" un responso ante el túmulo colocado al pie del presbiterio y sobre el que se hallaban un Crucifijo, la bandera nacional y un ramo de azucenas.

### ARRIENDOS

DESEO local pequeña interior pagaría bien. Informes en esta Administración.

### AUTOMOVILES ACCESORIOS

VENDO camioneta 1.000 kilos. Informes Garaje Castillas.

VENDO camioneta 2.500 kilos, motor 3 H. C., como nuevo; turismo año 40, Teléfono, 2633.

SE VENDE camión Chevrolet, con volquete, a toda prueba. Garaje Maté, Vadiellos, 42.

VENDO Ford, nueve HP, cuatro puertas. Informes Garaje Central.

### AUTOMOVILISTAS Matriculación automóviles y motocicletas, transferencias carnet conductor, Gestoría Quintanilla.

VENDO Ford 8 caballos. Buen estado. Precio: cuarenta mil pesetas. Razón, Carbones Austri, Teléfono, 287. Miranda de Ebro.

### COLOCACIONES

MUCHACHA se necesita. Vitoria, 15, 4 (bis).

NECESITO chico bueno. Informes, Paloma 15, primerero.

SE NECESITA chica para mostrador. Telf. 1173.

SE NECESITA pastor a zurrón, en Villimar, Molino.

SE NECESITA chica. Madrid, 1, 1.º "Pensión Ortega".

SE NECESITA pastor. Mariano Castañeda, Villamarero.

SE NECESITA sirvienta de treinta a cuarenta años, para señora sola, muy buen sueldo. Inmóvil sin informes, Plaza Rey San Fernando, 4, 1.º izquierda.

SE NECESITA aprendiz pantalonera. Tinte, 7, habitación 7.

MUCHACHA se necesita sabiendo cocinar. San Juan 22, primerero, izquierda.

SASTRE necesita oficial y medio oficial. Vega, 9, 4.º.

SE NECESITA ajustador mecánico Beltrán. Madrid 25.

ENSEÑO oficio a chicos. Informes esta Administración.

SE NECESITA asistente calle Vitoria 47, cuarto, derecha.

OFICIAL carretero se necesita. José F. Rodríguez, Pancorbo.

NECESITO muchacha. San Juan 22, primerero, derecha.

SE NECESITA cocinera. Informes, pesetas. Miranda 3, tercerero, izquierda.

SE NECESITA chica fornal, buen sueldo. Vitoria 3, primerero.

SE NECESITA muchacha informada. Barrio Giménez, 28, tercerero, derecha. Teléfono 4117.

POLLITOS recién nacidos. Lechón y híbridos, control CEAS. Granja "San Benito". Aparicio Ruiz, 12, bajo. Teléfono 1146.

POLLITOS recién nacidos. Lechón y híbridos, control CEAS. Granja "San Benito". Aparicio Ruiz, 12, bajo. Teléfono 1146.

¡PRECIOSOS desastrosos! Chicharro escabeche, diez pesetas kilo; chicharro gordo, doce kilo; bazo (que rice), veintiocho kilo; bonito frito escabeche, treinta y seis kilo; miel, pasas, diez kilo; ciruela, doce kilo, compra e era abejas. Aranz, San Pablo.

SE VENDE casa planta y pino con cuadro y corral libre, en Gamonal, calle Escuelas, 7. — Tratar, Faustino Pérez.

SE VENDE la producción de doce metros cuadrados de champiñón, primerero, de una hermosa floración. Agua en el mismo sótano, buena comunicación y próximo a cipe.

VENDO vestido primera comunión. Amante. Restaurante hotel. Calle del Camino, José Fernández.

PIANO cuerdas cruzadas marca Ehlinton vendiendo, Vitoria 20, quinto.

### ENSEÑANZAS

INGRESO, primeros cursos Bachillerato, cultura general y primera enseñanza. Salas 6, habitación 9.

### ELECTRICIDAD Y RADIO

RADIO ocasión, vendiendo. Abad Maluenda 2, segundo, derecha. Vadiellos.

VENDO radio último modelo, gran ocasión. Vadiellos 26, segundo izquierda.

### FINCAS

SE VENDE casa planta y pino con cuadro y corral libre, en Gamonal, calle Escuelas, 7. — Tratar, Faustino Pérez.

SE VENDE la producción de doce metros cuadrados de champiñón, primerero, de una hermosa floración. Agua en el mismo sótano, buena comunicación y próximo a cipe.

VENDO vestido primera comunión. Amante. Restaurante hotel. Calle del Camino, José Fernández.

## ANUNCIOS ECONOMICOS

### ATENCION ALPARGATERIA EL RIOJANO

Comunica una vez más a su distinguida clientela y público en general la apertura de su nuevo establecimiento el próximo lunes día 9, en Paloma 31

### PEPITA ALVAREZ COSTURA

OLOZAGA, 6 — MADRID

Presentación de modelos día 9, Hotel España

### VENDO

VENDO macho tres años, cinco dedos sobre la marca, Aureliano Valdivilso. Muzela.

HUESPEDES

SE CEDE habitación a matrimonio sin hijos o señora. Informes, Molino 15, Tienda.

MOBILES

COMEDOR caoba vendiendo, ocasión, seminuevo. San Taza (Maroc Française). Lesmes 3, sexto.

PERDIDAS

EXTRAVIADO cuatro pelotas seminuevas. F. S., trayecto Villalrueda-Burgos, gratificaré. Santa Clara 4, boteria, Burgos.

EXTRAVIADO día 2 de Abril de caballo negro con una estrella blanca en la frente, altura 1'40. Comunicar a Zacarias Jerez Juez. Nidagüla.

PERDIDA vaca cuatro años, parada, abocada parir, sin herida, gratificaré su dueño. Amancio Año. Respuesta de Aguilera, Palencia.

HALLAZGO cuaderno tapado ludo con dinero, entregará habilitado Aludencia.

TRASPASO

ATENCION vendo dos carros buyes, tres arados bravos, una taranta, un carro de vacas, cinco coleras; todo seminuevo. Tratar Evaristo González, Frandovinez.

NECESITO cría para yuca. Escribir Asterio García. Granja la Coguila. Arbos de la Llana.

POR adquisición de tractor vendo dos mulas francesas cinco y seis años, nueve dedos, un macho siete años, siete dedos, toda prueba, uno de tres y cuatro y apores Julio García. Padilla de Abajo.

SE VENDE mula y dos machos de dos años, de la Sierra. Tratar otro de un Inocencio González. Mahamud.

TRACTORES 40 C. V. Diesel alemanes, entrega inmediata. Vende en Vidurreta y Cia. S. A. San Pablo 20, Burgos.

Impresos comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc. TALLERES GRAFICOS "Diario de Burgos". Calle Vitoria, 13. Teléfono 2852.

SE OFRCE modista a domicilio. Trinas 1, tercerero.

PEÑALES, caza, pasaportes, automóviles de substitución, toda clase gestiones. Gestoría Santamaría, Calera, 37.

Entregación en es, corrientes y de luz, encargas en TALLERES GRAFICOS "Diario de Burgos". Calle Vitoria, num. 13. Teléfono, 2852.

### SE NECESITA

SE NECESITA asistente. Informes, Calvo Sotelo 9.

APRENDIZ se necesita 15 a 18 años. Fábrica de Sopa, Ronda 10.

MUCHACHA se necesita. General Mola número 12, primerero, derecha.

SE NECESITA chico. Sombrereria 1, segundo.

### COMPRAS Y VENTAS

SE VENDE vestido primera comunión niña nana. Aduela 19, primerero.

SE VENDE vestido primera comunión. 2 Confitería Alonso. (Vadiellos).

VENDO basura de ovejas y perro pastoriego. Huélgas. Florencia Ubierna.

SE VENDE moderno coche de niño, dirección Concepción 12, primerero, izquierda.

VENDO silla niño, buen uso. Razón, Vitoria 49, primerero, derecha.

VENDO vestido niña primera comunión, completo. Calle Briviesca número 22, primerero, segunda.

TITOS cocederos comprando bien precio. Julio Sanabaila. Amante. Bonifaz.

VENDO "ambreta" y coche niño. Diego Laluez, 12, 3.º, izquierda.

Comienzan los preparativos del XLIII Consejo ejecutivo de la UNESCO que el lunes próximo comienza en Madrid

Declaraciones de Mr. Evans a la Prensa

Madrid.— Han dado comienzo los trabajos preparatorios del 43 Consejo ejecutivo de la UNESCO.

Se han reunido las comisiones de Relaciones Exteriores y Programa, en las sesiones del Archivo Histórico Nacional, para preparar algunos de los documentos que serán sometidos al Pleno del Consejo.

La inauguración oficial de los trabajos del 43 Consejo ejecutivo de la UNESCO, se verificará el lunes, día 9, por la mañana, a las once, en el Aula magna del Consejo de Investigaciones Científicas. Asistirá el ministro de Educación Nacional.—Cifra.

DECLARACIONES DE MR. EVANS  
Madrid.— En el Archivo Histórico Nacional, el director general de la UNESCO, doctor Luther H. Evans, ha celebrado una conferencia de Prensa con los redactores nacionales y extranjeros. Estos asistieron en gran número.

Contestando a las preguntas de los periodistas, el señor Evans dijo que no ha habido ningún obstáculo para la celebración en Madrid por parte de los miembros del Consejo ejecutivo y naturalmente tampoco de éste. Por consiguiente, asiste la delegación en pleno, que se compone de 23 miembros.

Se le preguntó cuál le parecía que era el tema más interesante que habrá de desarrollarse en estos próximos días y contestó que hay dos muy importantes: la preparación de la próxima Asamblea que, como se sabe, se celebrará en Nueva Delhi y la revisión de las directrices de la UNESCO con las organizaciones internacionales no gubernamentales. Añadió que el Consejo examinará el programa de asistencia técnica y a este propósito cedió la palabra al representante de la India, señor Adishesiah, quien dijo que el programa de asistencia técnica es de especial interés para España.

Este año —añadió— ha sido el primero en que España ha hecho su primera contribución a dicho programa con una cuota de diez mil dólares. Existe el mayor interés en el Consejo general de asistencia técnica de las Naciones Unidas para ampliar la participación española. Durante varios años, la UNESCO y otras organizaciones internacionales, han utilizado los servicios de los españoles para el mejoramiento de la educación primaria, secundaria, técnica y enseñanza científica, y muchos de ellos actúan en este momento en los países de América hispana. Por otra parte, termino diciendo, existe un gran interés en que puedan venir a estudiar a España los estudiantes hispanoamericanos que reciben becas de la asistencia técnica y que así podrían cursar sus estudios. España puede por tanto tener una gran participación en el programa y por ello otorgo gran interés las decisiones que va a tomar el Consejo ejecutivo de la UNESCO.—Cifra.

Sigue vendiéndose trigo para pienso

Madrid.— El Servicio Nacional del Trigo, recuerda a todos los agricultores y ganaderos de España que pueden estar interesados en adquirir trigo destinado a pienso por este Servicio, que continúan indefinidamente las ventas.

Cuando en los almacenes de una provincia no haya disponibilidades de estos trigos, el Servicio Nacional del Trigo los situará, a requerimiento de los peticionarios, en la estación más próxima en que se desee recibir, no cargando en ningún caso al comprador más de 10 pesetas por Qm. de trigo, en concepto de gastos de transportes, aunque éstos resulten superiores.

Por lo tanto, se recuerda que, con arreglo a lo dicho, el precio de venta máximo de trigo para pienso es de 365 pesetas Qm., y que cuando por no existir dicho se pida, exija gastos de transporte, éstos nunca excederán de 10 pesetas por Qm. de trigo.

Clínica VARA LOPEZ

Abierta a toda clase de enfermos, excepto mentales e infecciosos, que pueden ser asistidos por sus médicos de cabecera o especialistas CIRUGIA GENERAL — TRAUMATOLOGIA. — PARTOS Servicio de Ambulancia Informes en la Administración Teléfonos, 2210 y 2326 Censura Sanitaria, número 180

Importantes ayudas del Gobierno a los agricultores de la zona de Levante

Tedavía no ha llegado a las Cortes el proyecto de aumento de haberes a funcionarios y militares

Valencia.— El Gobierno, ante el problema planteado por la grave y reciente ola de frío en el Levante español, a propuesta del ministro de Agricultura ha adoptado una serie de medidas encaminadas a auxiliar a los agricultores de aquella zona. Dichas medidas pueden resumirse de la siguiente manera:

Concesión extraordinaria de abonos, créditos agrícolas y auxilios del Instituto Nacional de Colonización.

La inversión a realizar por el Instituto Nacional de Colonización en la zona levantina asciende a 516 millones de pesetas, cantidad que representa el 275 por 100 de las inversiones ordinarias anuales de este organismo.

El Patrimonio Forestal del Estado ha destinado a las provincias mediterráneas con cargo a sus presupuestos ordinarios de 1956 mas de treinta y cinco millones de pesetas para trabajos de repoblación y dos créditos extraordinarios por un importe de más de setenta y tres millones. De la importancia social de esta ayuda da idea el hecho de que de los 109 millones consignados, con carácter ordinario y extraordinario, ochenta millones están destinados al pago de 2.800.000 jornales.

España reconoce la independencia de Marruecos

(Viene de primera página)

pañol y S. M. I. Mohammed V tienen por objeto concluir nuevos acuerdos entre ambas partes soberanas e iguales, con el fin de definir su libre cooperación en el terreno de sus intereses comunes. Estos acuerdos garantizarán, también, dentro del espíritu particularmente amistoso antes mencionado, las libertades y los derechos de los españoles establecidos en Marruecos y de los marroquíes establecidos en España, en los órdenes social, económico, cultural y privado, sobre la base de la reciprocidad y del respeto de sus soberanías respectivas.

4.—El Gobierno español y Su Majestad Imperial el Sultán, convienen en que hasta la entrada en vigor de los acuerdos proyectados, las relaciones entre España y Marruecos se regirán por el protocolo adicional a la presente declaración.

Hecho en doble ejemplar, en español y árabe, en Madrid, a

Premios mayores de la Lotería Nacional

Un millón de pesetas para el número 26.881

Madrid.— En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy en la capital de España, han salido premiados los siguientes números:

CON 1.000.000 DE PESETAS 26.881 Ha correspondido a Córdoba, Alicante, Sevilla y Las Palmas.

CON 500.000 PESETAS 45.908 A Barcelona.

CON 250.000 PESETAS 4.180 Alcañices, Ubeda, San Martín, Málaga.

CON 15.000 PESETAS 6.279 Cieza, Madrid, Zaragoza, Melilla.

11.214 Badajoz, Madrid, Barcelona.

15.789 Madrid, Zafra, Bilbao Sevilla.

29.045 Barcelona.

34.030 Barcelona.

34.838 Madrid, Arucas, Zaragoza.

42.269 Gijón.

45.032 Catarroja.

46.640 Alicante.

51.158 Madrid.

(Cifra)

S. M. I. el Sultán de Marruecos giró ayer detenida visita al Monasterio de El Escorial

A mediodía, ofreció un almuerzo al Jefe del Estado español

(Viene de primera página)

dillo y ayudante de campo de Su Excelencia.—Cifra.

RECEPCION EN LA EMBAJADA EGIPCIA

Madrid.— En la Embajada de Egipto se celebró una recepción en honor de S. M. Imperial el Sultán de Marruecos.

A las seis y cuarenta de la tarde llegó al palacio de la Embajada, el Sultán, a quien acompañaba su hijo, S. A. I. Muley Abdallah, personalidades militares marroquíes de su séquito y los coronales Sartorius y Castañón del séquito español. S. M. I. fue recibido a la puerta por el embajador de Egipto, y en el vestíbulo fue saludado por S. A. I. el Jefe de la zona del protectorado español. Después pasó a un salón donde fue saludado por los embajadores de la Arabia Saudí, del Líbano, Iraq, Pakistán y Turquía y el ministro de Siria; el secretario general del "Istiqlal" Allal el Fassi; el delegado del "Istiqlal" en Tánger, Dr. Abdalatif Benjelluh y otras personalidades. Después, Su Majestad y personalidades de su séquito, con los embajadores, pasaron a otro salón donde les fue ofrecido un te, durante el cual Mohammed V conversó con cada uno de los embajadores que asistieron a la recepción. Cerca de las siete de la tarde, el Sultán de Marruecos abandonó el Palacio de la Embajada egipcia para dirigirse al Palacio de la Moncloa. El público estacionado en los alrededores de la Embajada le hizo objeto de una cariñosa despedida.—Cifra.

LEGA UN PRIMO DEL SULTAN

Barajas.— Procedente de Casablanca llegó S. A. I., el Príncipe Muley Yusef, primo del

Sultán. En el aeropuerto fue recibido por personal del séquito de Mohammed V.—Cifra.

PREPARATIVOS EN GRANADA

Granada.— Se últimos los preparativos para el recibimiento que mañana se tributará al Sultán de Marruecos, Mohammed V, cuya llegada está anunciada para las diez y media de la mañana. El alcalde, con este motivo, se ha dirigido al vecindario para que acuda al recibimiento y a los vecinos de las casas comprendidas en el trayecto que recorrerá la comitiva, para que engalanen sus balcones y ventanas. Las calles y plazas lucirán gallardetes y banderas de los colores nacionales de España y Marruecos.

Primeramente, visitará la Alhambra, en cuya visita invertirá la mañana, hasta la hora del almuerzo, que le será ofrecido por el Ayuntamiento, posiblemente en el salón de Embajadores del palacio árabe. Su Majestad visitará el Generalife, y subirá al típico barrio del Albaicín, deteniéndose en la escuela de Estudios Árabes, donde se congregarán los alumnos marroquíes que cursan sus estudios en la Universidad de Granada. Finalmente, marchará al aeródromo para emprender el viaje a Sevilla. RECEPCION EN HONOR DE LAS

AUTORIDADES ESPAÑOLAS

Madrid.— Su Majestad Imperial, Mohammed V, ha ofrecido esta noche en el palacio de la Moncloa, una recepción en honor de las autoridades españolas. Asistieron los ministros de Comercio, Hacienda, Agricultura, Información y Turismo, Educación Nacional, el Alto Comisario de España en Marruecos, el jefe del Alto Estado Mayor, jefe de la región de Canarias, teniente general Dávila, presidente del Consejo de Estado, delegado nacional de Sindicatos, alcalde de Madrid, presidente de la Diputación, secretario general del "Istiqlal", embajadores de los países árabes y otras personalidades españolas así como las del séquito del Sultán.

Al llegar al palacio de la Moncloa el Alto Comisario, teniente general García Valiño, fue saludado muy cordialmente por el Sultán, quien le expresó la gratitud del pueblo marroquí por sus desvelos al frente de la Alta Comisaría. "Marruecos, dijo el Sultán, no olvidará nunca todo el esfuerzo que habéis realizado por su bienestar y esa labor ha de ser muy fructífera en las relaciones futuras entre España y Marruecos. La cosecha, añadió Su Majestad, la estamos recogiendo en estos momentos".

El Alto Comisario, teniente general García Valiño, dijo que consideraba como un verdadero premio a su labor de cinco años, las palabras que acababa de escuchar a Su Majestad, aunque no había hecho otra cosa que cumplir con su deber, considerando que lo que es bueno para Marruecos es bueno para España. Terminó diciendo el teniente general García Valiño que marchaba a Tetuán para organizar el gran recibimiento que aquel pueblo quiere tributar a Su Majestad.

El Sultán respondió que tendría sumo placer en saludar otra vez al teniente general García Valiño, precisamente en el puesto en que tan magnífica labor había realizado en favor del pueblo marroquí.—Cifra.

HOMENAJE DE LA COLONIA MARROQUI EN MADRID

Madrid.— La colonia marroquí ha tributado un homenaje al Sultán, Mohammed V, en las personas de sus hijos en un centro hotel de Madrid, al que asistieron más de un millar de miembros de dicha colonia.

Un estudiante marroquí, pronunció unas palabras, en las que puso de relieve el sacrificio realizado por Mohammed V, por la liberación de Marruecos y le ofreció la lealtad inquebrantable de la colonia marroquí en Madrid.

Su Alteza Imperial el Príncipe heredero contestó con unas palabras en las que agradeció este homenaje de reconocimiento por el sacrificio de Su Majestad que, pese a los sufrimientos que le fueron impuestos, ha sido siempre aliento y ejemplo para el pueblo que lucha imitando el ejemplo del profeta.

Después habló el jefe del partido del Istiqlal, Allal el Fassi, quien dijo que el protectorado francés en Marruecos ha sido siempre una anomalía a la que el pueblo marroquí no se ha sometido nunca y ha luchado siempre con el espíritu de una nación que no quiere morir. El imperialismo ha tratado de dividir a Marruecos por todos los procedimientos, pero cuando el pueblo comenzó a clamar por

boca de su Rey a los franceses, no les quedó más que una alternativa: la de suprimir a Mohammed V o la de suprimir el protectorado. La nación marroquí, con su heroísmo, ha logrado impulsar la supresión del protectorado. Pero la independencia no es sólo nuestro objetivo; queremos también la unidad, y por eso tratamos con esta gran nación, España, que desde el primer momento se dio cuenta de nuestra razón, nos prestó su apoyo y tuvo el acierto de adelantarse a proclamar nuestro derecho a la independencia.

Refiriéndose al problema de Argelia, dijo que pueden estar seguros sus hermanos argelinos que no les abandonarán en su lucha contra el imperialismo "porque no descansaremos hasta que se realicen nuestras aspiraciones de la total independencia de todo el Norte de África".

Terminó exhortando a todos a unirse en torno a su Rey.

El Fassi fue interrumpido en diversos pasajes de su discurso con aplausos y vitores.—Cifra.

PROGRAMA PARA HOY

Madrid.— Mañana, sábado, día 7, a las nueve de la mañana, el Sultán de Marruecos saldrá en avión para Granada.

Desde esta ciudad, a las siete de la tarde, se trasladará, también por vía aérea, a Sevilla, en donde permanecerá.

Horario de verano para los coches de línea de la provincia

Horario de verano, que empezará a regir a partir del día 15 de Abril de 1956 en la Estación de Autobuses de esta capital:

Table with columns: Líneas, Entrada, Salida. Lists routes like Briviesca - Trespaderne, Valladolid - Palencia - Burgos, etc.

PARA SUS COMPRAS ¿CUANTO DINERO NECESITA? MUY SENCILLO

Créditos Aragón, se lo facilita Calle Miranda, 6, 1.º — Teléfono 5442

EL SURTIDO SUPREMO



Conocido por el de los 18 clases y los mil sabores, es el surtido más delicioso de galletas y pastas que puede Vd. comer en familia y ofrecer a sus invitados. ¡No existe otro tan rico y variado!

SURTIDO NEBI

Medias latas, cuartos y cajitas de 500 grs.



ESTOMAGO INTESINAL

Contra el dolor estomago, Acidez, Peso, Ardores, Malas digestiones, Ulceras, Vómitos biliosos, de Sangre, Colitis, Estreñimiento, Diarrea, Mareos, siendo un buen regenerador de las paredes del Estómago e Intestinos.

EL TIEMPO

Madrid.— Información general: Durante el día ha amanecido el cielo nublado o cubierto en la costa cantábrica, Alto Ebro, Baleares y Cataluña, habiéndose registrado alguna precipitación débil en puntos aislados de las zonas mencionadas. Descendió la temperatura en la mitad septentrional de la Península. La nubosidad fue escasa en general en la mitad meridional.

Tiempo probable: Continuará la penetración de aire fresco del Nordeste en la mitad Norte y se extenderá paulatinamente, perdiendo intensidad hacia el Sur.

Nubosidad de estancamiento con chubascos en el Cantábrico y Pirineos. Formación de nubes cumuloniformes hacia el Mediodía en las cordilleras centrales e Ibérica. Sin cambios en el resto.

Las temperaturas extremas de Madrid han sido de diez y seis y medio grados la máxima y las 14,30 horas y de 4 grados la mínima a las 6 horas.

Las extremas de España han sido de 23 grados la máxima en Málaga y Alicante y de dos grados bajo cero la mínima, en Avila.—Cifra.

Descubrimiento de una prueba biológica que hará eficaz la presencia del cáncer en el cuerpo humano

Baden Baden (Alemania).— El médico personal de Su Santidad el Papa Pío XII, Ricardo Galleazzi-Lisi, ha anunciado hoy en esta localidad el descubrimiento de una prueba biológica que hará patente la presencia del cáncer en el cuerpo humano; este descubrimiento, en sus detalles, lo ha aplazado hasta dentro de dos semanas. Hizo tal manifestación ante el II Congreso Internacional médico que se celebra en esta ciudad. Indicó el doctor Galleazzi-Lisi, que dicha prueba es eficaz en un ciento por ciento, pero que no tiene poder curativo alguno de tan terrible enfermedad.—Efe.

DIAZ GUERRA, secretario de la inspección al camarada

Madrid.— La Secretaría General del Movimiento ha dictado con esta fecha una Orden que desarrolla las Facultades que el artículo 5.º reglamento del Consejo nacional concede al ministro secretario para organizar las secretarías de dicho alto organismo.

La orden establece la organización y funcionamiento de esta Secretaría general, disponiendo que el jefe de la misma tenga la condición de consejero y la categoría de delegado nacional.

Entre las atribuciones que se reconocen al titular del cargo figura la de ser secretario con voz y voto de la comisión de ordenación fundamental y relaciones entre el Estado y el Movimiento.

Con esta misma fecha, el ministro secretario ha nombrado jefe de la Secretaría del Consejo Nacional de F. E. T. y de las J.O.N.S., al camarada Tomás Gistau Mazzantini.

DIAZ GUERRA SECRETARIO DE LA INSPECCION

Madrid.— El ministro secretario, a propuesta del inspector nacional de la Vieja Guardia, ha nombrado secretario de la inspección al camarada Carlos Díaz Guerra y García Borren.

El camarada Díaz Guerra pertenece a la Vieja Guardia de Madrid.

Es abogado y ejerció su carrera en La Coruña, donde fue consejero provincial de la Vieja Guardia y delegado de Mutualidades laborales.—Cifra.

INGLES FRANCES ALEMAN CON DISCOS SIN DISCOS Poliglophone CCC

# EL CAMPO Y SUS PROBLEMAS

## PROTECCION A LA EMPRESA AGRARIA FAMILIAR

Una nueva institución que mejora económica y socialmente la vida rural española

Por Enrique TORRES

## El año bisiesto de 1956 dejará ingrata memoria entre agricultores y ganaderos

Puede considerarse "ahogada" una tercera parte de la cosecha cerealista nacional

Madrid. — (Servicio especial de Argos). — Cerramos nuestra crónica anterior con un interrogante respecto de los próximos meses de Abril y Mayo, que tanto pueden influir en el desenlace del año agrícola. Todo depende, decíamos, de la evolución meteorológica.

La tardanza de la colación primavera y la perturbación del temporal de lluvias suprimen, cuando reductivamente llega a una verdadera calamidad agrícola, una verdadera calamidad agrícola, por el crecimiento de las tierras de sembradura y el desbordamiento de ríos y arroyos, que han originado graves inundaciones en muchas comarcas, principalmente de las provincias castellano-leonesas.

Desgraciadamente, el pesimismo que ya entonces expresaban los labradores se ha visto agravado por la excesiva persistencia del riego atmosférico. En casi todos los territorios de estas regiones se ha rebalsado, con mucho, la media pluviométrica de los años normales. Las tierras están saturadas de humedad. El panorama, a final de Marzo era, ciertamente, desolador, sobre todo en Tierra de Campos, en la zona de Medina del Campo, Zamora y León.

Los lluvias han tenido carácter general en casi toda la Península y han ejercido, sin excepción, en la zona de Duero y Galicia. Los ríos han incrementado su caudal en términos alarmantes y en muchas partes se han salido de madre.

No sólo el campo ha sufrido los daños de estas inundaciones. También los pueblos y ciudades se han visto amenazados por las aguas desbordadas. Las humildes casas de tapial, características de Castilla la Vieja, se "derriten" materialmente a causa de las torrenciales lluvias y se han registrado derrumbamientos que, en más de un caso, han dejado sin hogar a modestas familias campesinas.

Los "viejos más viejos" de los lugares duramente castigados por los excesos pluviométricos afirman que nunca conocieron un temporal de lluvias tan dañino, oneroso y pertinaz.

Ya se ha cerrado, en las regiones afectadas, todo resquebrajo a la esperanza de una posible recuperación. No queremos ensombrecer las tintas, pues no somos dados a la hipérbole y al pesimismo. La realidad, sin embargo, se impone. La cosecha cerealista, en el mejor de los casos, sólo podrá ser mediana, desde ahora, podemos considerarla como delicatísima. Por ello es de suponer que se suspenderán las anunciadas exportaciones trigueras. Las labores han estado paralizadas. Ni se ha podido sembrar los trigos, ni bivar, ni siquiera preparar los barbechos, que es lo propio de estas fechas.

No es menos adusto el panorama ganadero. Han tenido que permanecer mucho tiempo los rebaños encerrados en los apriscos, pues las tierras encharcadas no dejaban ni rastro de hierba. Se está alimentando el ganado con pulpas, paja de

legumbres, alfalfa y algarrobos.

Y, a tenor de tan desfavorable coyuntura ganadera, los piensos se están "pudiendo por las nubes". La posesión ya no cabe la cebada a menos de 4 pesetas con saco. Escasos o están virtualmente agotados las habas y piensos de leguminosas. Como la alimentación del ganado constituye un serio problema, no es de extrañar que se esté llevando mucho a los mataderos. Claro que todo esto puede cambiar si, como es de esperar, remite el temporal de lluvias y se inicia la reacción primavera que puede transjornar, en pocas semanas, esta situación realmente angustiosa.

Pero los daños sufridos son ya irremediables y en algunas provincias se considera "ahogada" por las aguas cuando menos una tercera parte de la cosecha cerealista. Son muchos los miles de hectáreas inundadas y, como las siembras de ciclo corto no han podido realizarse, puede considerarse que la economía campesina ha sufrido un fuerte quebranto.

Por ello, muy justamente, en algunas provincias se piden auxilios y moratorias en la contribución, pues los daños del "año húmedo" — así se recordará mucho tiempo el malhadado año bisiesto de 1956 — han sido realmente catastróficos.

Estas son las impresiones nada halagüeñas, que hoy podemos transmitir. Cambiada el sombrío panorama en las próximas semanas... Esto es lo que queda por ver y es de desear.

JUAN DEL AGRO

CON la institución del título de "Explotación Agraria Familiar Protegida", en virtud de un reciente decreto ministerial (27 de Enero de 1956), se viene a retomar la política iniciada por el Estado español en defensa de la familia campesina, que es el más representativo exponente de la organización económica-social de nuestro agro.

Persiguese de este modo un doble fin: estimular a estas economías familiares que tan eficazmente pueden cooperar en el medio rural al desarrollo del conjunto de la economía del país mediante el empleo de una técnica más adecuada al aprovechamiento racional de sus recursos, y elevar el nivel de vida de la población agrícola nacional.

LA EMPRESA FAMILIAR AGRARIA A la ley de Patrimonios Familiares (1952), que como advertía en su preámbulo, no venía a restablecer vinculaciones, fideicomisos o mayorazgos, porque si estas instituciones tuvieron su razón de ser en otro tiempo hoy resultarían anacrónicas, perfilaba la naturaleza del patrimonio familiar español agrícola con tres requisitos fundamentales: la suficiencia económica de la producción de la tierra en orden a la satisfacción de las necesidades de la familia campesina, una vez atendidas las exigencias de una buena explotación; el parcelamiento conveniente y una absorción de la capacidad de trabajo de los miembros que, normalmente, componen una familia de esta clase. Al propio tiempo que exigía el cultivo directo y personal de ese patrimonio por su propietario y defensa de la permanencia de tal unidad jurídica de bienes, haciéndola indivisible e inembargable y garantizándola contra toda carga o derecho de naturaleza real.

Pues bien, esa misma trilogía de requisitos es la exigida ahora por el decreto que comentamos, para poder aspirar al título de Explotación Agraria Familiar Protegida con el que la que resulte beneficiada podrá gozar, entre otros derechos, del asesoramiento gratuito del Ministerio de Agricultura que la facilitará un estudio técnico para determinar el plan de explotación más adecuado de acuerdo con la naturaleza de la finca; de un trato de preferencia en la adjudicación de semillas, abonos, ganado selecto, piensos compuestos y otros productos o elementos necesarios para el cultivo, mejora y más intenso y adecuado aprovechamiento de los predios; de los auxilios económicos que para distintos fines las autoridades agrícolas conceda; la legislación vigente y del derecho que las solicitudes que para la concesión de esos auxilios dirijan a otros centros del Ministerio (Colonización, Patrimonio Forestal, Servicio del Trigo, Crédito Agrícola).

Abundancia de ganado lanar en el mercado celebrado ayer en el recinto de San Amaro

Con extraordinaria afluencia de ganado lanar, se celebró ayer en el recinto de San Amaro el mercado semanal.

La cantidad de cabezas que registró el servicio de arbitrios municipales fue la siguiente: Vacuno, 344 cabezas; caballo, 37; cerdo, 313; lanar, 2.917 y corderos lechazos, 1.691.

Se realizaron numerosas transacciones, especialmente de ovejas para cría y lechazos para sacrificio, rigiendo los siguientes precios: Pares de bueyes para trabajo, de 20.000 a 23.000 pesetas; vacas para trabajo, de 15.000 a 18.000 pesetas; vacas para cría, de 13 a 14 pesetas kilo en vivo; ovejas con cría, para reproducción, de 700 a 800 pesetas; corderos lechazos, para sacrificio, de 18 a 20 pesetas kilo en vivo; cerdos para matanza, de 19 a 21 pesetas kilo en vivo; cerdos primales para cría, a 1.250 pesetas cabeza; cerdos de 30 a 40 kilos de peso, a 750 pesetas cabeza y cerdos arrojados, de 450 a 550 pesetas cabeza.

Se vendió la casi totalidad del lanar y la mitad aproximadamente del resto de las especies. Los precios fueron con tendencia a la baja en los sectores de abasto y sostenidos en las demás especies.

En una exposición agropecuaria recientemente celebrada en Londres fue exhibido este "tractor del futuro", cuya construcción se ha mantenido en el más riguroso secreto durante los ocho años que se han invertido en su perfeccionamiento. Es la primera máquina en su género que consta de un sistema neumático de control de aperez. Un compresor pequeño e integral pone a disposición del conductor, con tan sólo apretar una palanca, la potencia necesaria para levantar y bajar los accesorios. El vehículo lo puede conducir cualquier persona no especializada y es capaz de funcionar plenamente durante una hora, con un consumo de combustible de alrededor de un litro. Su motor es de dos cilindros, tipo Diesel, montado en la parte trasera y refrigerado por aire. Su caja de cambios, de cuatro velocidades, ofrece una multiplicación que representa una marcha de 1,5 a 14 kilómetros por hora. La producción en serie de este tractor comenzará inmediatamente. — (Foto C.)

## El tractor del futuro



En una exposición agropecuaria recientemente celebrada en Londres fue exhibido este "tractor del futuro", cuya construcción se ha mantenido en el más riguroso secreto durante los ocho años que se han invertido en su perfeccionamiento. Es la primera máquina en su género que consta de un sistema neumático de control de aperez. Un compresor pequeño e integral pone a disposición del conductor, con tan sólo apretar una palanca, la potencia necesaria para levantar y bajar los accesorios. El vehículo lo puede conducir cualquier persona no especializada y es capaz de funcionar plenamente durante una hora, con un consumo de combustible de alrededor de un litro. Su motor es de dos cilindros, tipo Diesel, montado en la parte trasera y refrigerado por aire. Su caja de cambios, de cuatro velocidades, ofrece una multiplicación que representa una marcha de 1,5 a 14 kilómetros por hora. La producción en serie de este tractor comenzará inmediatamente. — (Foto C.)

## Estafeta del agricultor

Valle de Valdelucio. — Gran preocupación existe en este Valle por lo que a la próxima cosecha se refiere. La sembradura se hizo tarde y con mucha humedad, pero no obstante no se creyó lo que ha sucedido. A raíz de la siembra el temporal de lluvias torrenciales hizo que se perdiera parte de la sembradura, y más tarde, para remate, mucha nieve y más heladas han dado el resultado de la casi total pérdida en lo que a dicho germen se refiere.

No obstante, aún existía una pequeña esperanza, para poder salvar la situación: los piensos, pues pensaban los labradores sembrar algo de tardío, como cebada, avena y alguna otra semilla, mas como persistieron los temporales y se está haciendo muy tarde, temen que no se recolecte trigo suficiente para el consumo humano y mucho menos grano y paja para el consumo animal.

EL JEFE DE LA HERMANDAD

## Trabajadores agrícolas para Francia

Recientemente se ha firmado en Madrid, entre el director general de Inmigración francés y el jefe del Servicio de Colocación de la Organización Sindical española, un acuerdo para el trabajo temporal de obreros agrícolas españoles en el vecino país, que señala el procedimiento para dar efectividad al convenio que ya existía desde 1932. Afecta a obreros especializados en trabajos de cultivo de remolacha y arroz y en tareas forestales. Como aquellos dos primeros trabajos son de temporada, en las "intercampañas" se dedicarán al cultivo de patatas, maíz y cereales en general.

Los trabajadores españoles recibirán el mismo trato y remuneración que los franceses y tendrán garantizados todos los demás derechos sociales y laborales. A veces los propios granjeros franceses les facilitan alojamiento y comida y, en otros casos, habrán de procurárselo los mismos obreros.

Los que ya han trabajado en Francia han vuelto muy satisfechos del trato recibido, y sus patronos han quedado también muy complacidos. En cuanto a las posibilidades de ahorrar algún dinero, son muy diversas, pero ha habido obreros que han podido girar mensualmente a sus familias de 1.500 a 2.000 pesetas. Las regiones que probablemente contribuirán con mayor número son las de Aragón, Levante, Castilla la Vieja, Extremadura y Andalucía.

## Almonaque del hacendado

### Lámparas infrarrojas para la cría de cerdos

En Estados Unidos se han salvado así miles de lechoncillos

Por Isidro SAN LORENZO



WASHINGTON. — (Servicio de ICE). Millones de lechones han estado muriendo innecesariamente año tras año, porque se criaban casi inmediatamente después de su nacimiento o eran apilados por la celda.

Pero gracias a la investigación llevada a cabo durante varios años por destacados ingenieros agrónomos se ha encontrado una manera de reducir sustancialmente las pérdidas, mediante el uso de lámparas infrarrojas. Se ha podido comprobar que la lámpara de calor permite ganancias superiores a su costo, utilizando incluso en una sola cría.

Entre los muchos beneficios que según los expertos del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos tienen las lámparas infrarrojas está el tranquilizar a la celda durante el parto y permitir que éste se realice con mayor facilidad.

El señor Ed W. Mitchell, consejero agrícola de la General Electric señala por otra parte que con las lámparas de calor se pueden tener crías de puercos en cualquier estación del año y a menudo pueden tenerse listos para el mercado en agurta época en que abastecimiento se encuentra en punto bajo. Por consiguiente, los granjeros estarán en condiciones de obtener precios más altos. Los que han hecho experimentos con el uso de las lámparas para la cría de cerdos ofrecen estas recomendaciones generales: 1. Encienda la lámpara dentro de las 24 horas después del parto y colóquese en el área del corral, dejando 75 centímetros entre la celda de la lámpara el piso del corral. En muchos casos, la lámpara proporcionará suficiente calor al área protegida. 2. Manténgala a una distancia de la lámpara, de tres días a dos semanas, dependiendo de la temperatura. 3. Los granjeros experimentados en esta clase de crías aconsejan el uso

## Bibliografía agrícola y campesina

"BOLETIN DEL COLEGIO DE VETERINARIOS"

Acabamos de recibir el último número de este prestigioso "Boletín", cuyo interesante sumario es como sigue:

Sección Técnica.—Deficiencias nutritivas en el ganado, por Richard T. Allan y T. S. Hamilton. — Modernos y eficaces fundamentos en el tratamiento de las enfermedades infecciosas, por el Dr. Enrique Romero Velasco. España Pecuaria (La mejora ganadera proyectada), por el Prof. Ref. Codina. — Orientación en el empleo de los antibióticos, por Uvano (traducción: F. P.).

Aires de fuera.—La lucha contra la tuberculosis bovina en Suiza, con la colaboración financiera del Estado (Traducción, F. Portero). Consumo mundial de carne. Síntesis de actualidad veterinaria. Sección Social.—Moral veterinaria, por el Ilmo. Sr. Dr. Don José Luján García. Noticiario profesional. Legislación y sección de humor y urbanización de esta zona, y el trapelaje.

## CREDITOS ARAGON, S. A. - Miranda, 6, 1.º - Burgos

Deseando ampliar sus actividades, para que toda la provincia se beneficie de los créditos de esta Sociedad, en particular para la compra de maquinaria agrícola y demás artículos que precisen; se necesitan correspondientes para los siguientes pueblos: Aranda, Belorado, Briviesca, Castrojeriz, Covarrubias, Espinosa de los Monteros, Lerma, Medina de Pomar, Melgar de Fernamental, Pampliega, Pradoluengo, Quintanar de la Sierra, Salas de los Infantes, Santa María del Campo, Sedano, Villadiego, Villarcayo, Villaseña de Mena.

## GUIA FACULTATIVA

**G. BAÑUELOS OCUlista**  
PLAZA MAYOR, 2 - TEL. 1904

**COLMAN CASASNOVAS**  
PARTOS — MATRIZ  
CIRUGIA DE LA MUJER  
Onda corta. - Electrocoagulación  
Consulta de 11-130 y 4-7  
Miranda, 7, 2.º

**F. URRACA OCUlista**  
LAIN CALVO, 17 - TEL. 1311

**JOSE ALONSO**  
MEDICINA INTERNA, CORAZON Y NUTRICION. — RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 8  
Espolón, 31. — Teléfono 1912

**RICARDO CUEVA**  
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Vitoria, 17, 1.º decha. Tel. 1721

**MUNOZ CASAS**  
PIEL Y VENEREAS - ONDA CORTA  
DIRECTOR DEL DISPENSARIO ANTIVENEREO  
Consulta de 11 a 2 y de 4 a 8  
A. Bonifaz, 12, 1.º, Teléfono, 1539

**DOCTOR GARZON**  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER. — ESTERILIDAD  
Pl. Rey S. Fernando 3, 2.º. T. 1440

**J. M. FRANCÉS GIL**  
MEDICINA INTERNA — RAYOS X  
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5  
Plaza de Vega, 36. - Teléfono, 5446

**V. OJEDA CARCEDO**  
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION  
Análisis clínicos, Rayos X, Metabolometría, Consulta de 10 a 2 y de 3 a 5  
Vitoria, 20, 1.º — Teléfono 5667

**DOCTOR VILLA**  
HUESOS Y ARTICULACIONES  
CIRUGIA GENERAL, RAYOS X  
Calera 15, 1.º — Teléfonos, 1047 y 1446

**LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS**  
Luisa Eraña Sáiz  
Médico  
Sanz Pastor, 4. Tel. 2543

**I. LOPEZ SAIZ**  
JEFE DE CLINICA DEL SANATORIO PSIQUIATICO "SAN LUIS"  
Enfermedades mentales y nerviosas  
Consulta de 12 a 2. Teif. 3478  
Calle Santader, 19, tercero.

**J. GUTIERREZ MANZANEDO**  
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Madrid, 1, 1.º Teléfono 4975

## Miscelánea informativa

En vivo; corderas para vida, de 14,50 pesetas kilo en vivo; cerdos de dos a tres meses, de 125 a 200 pesetas unidad; de cuatro a seis meses, de 225 a 450 ptas.; de seis meses a un año, de 450 a 700. Se vendió una partida de cerdos cebados a 190 pesetas la arroba.—Cifra

Sarán (Santander).—Se celebró la última feria de mes con un

# LOS DEPORTES

### La Pascua del Deportista se celebrará el día 27 del próximo mes de Mayo

Coincidiendo con la entrega del trofeo de la "Olimpiada local" que prepara S E S A

Añoche celebró reunión el comité organizador de la "Pascua del Deportista", al objeto de concretar diversos detalles relacionados con la organización de este acto que se encuentra ya profundamente enraizado en nuestra ciudad.

En el curso de la sesión quedó perfilado el programa, que en líneas generales se desarrollará del siguiente modo: el acto central de la Pascua, con la misa de comunión, tendrá lugar el domingo día 27 del próximo mes de Mayo. Previamente, y en un teatro de la localidad habrá una conferencia a cargo de alguna eminente personalidad deportiva.

Se ha señalado la fecha del 27 de Mayo para hacer coincidir este hermoso acto pascual con el final de las diversas competiciones que integrarán la "Olimpiada local" que va a organizarse seguidamente. En dicha olimpiada tendrán cabida los más diversos deportes. Es decir, el presente año no se limitará únicamente a patrocinar los campeonatos de fútbol, sino que su tutela se extenderá a las más diversas ramas deportivas, tales como baloncesto, atletismo, pelota, balonmano, balonvolea, hockey sobre patines. En fin, toda la gama deportiva que en Burgos se practica. Además también participarán en determinadas especialidades equipos femeninos e incluso habrá un concurso de rondallas.

Todas estas competiciones se disputarán por el procedimiento de eliminatorias y su final y entrega de trofeos coincidirá con la celebración de la Pascua del Deportista, que en el presente año revestirá singularísimo esplendor.

### Pelota

## Esta noche, dos grandes encuentros

### Los burgaleses viajan a Madrid

Como venimos anunciando en días pasados, esta noche, a las ocho en punto, se abrirán las puertas del frontón de la Deportiva, para dar paso a la afición local, que como un solo hombre se dará cita en nuestra magnífica cancha, orgullo de Burgos.

Veremos a ocho figuras de la "cena" brindándose jugadas excepcionales porque en los partidos a celebrar intervienen verdaderos artistas y a pesar de sus pocos años, podemos ya llamarlos maestros. Entre ellos merecen citarse por su categoría excepcional, Mendizábal, subcampeón mundial, título conquistado brillantemente en todas las naciones participantes en Montevideo y no se alzo con el triunfo por escaso margen de tantos. Esta noche el público burgalés podrá darse cuenta perfecta de que el presente título tan codiciado por todos. Con él veremos también a Elejarte y Gárate, dos finos jugadores que tal vez sea esta la última temporada que juegan en España, ya que empresas de otros países reclaman su actuación en sus canchas.

Así pues, el programa completo quedará de esta forma: Arnáiz - Guereña contra Echave y Larrea. Buen partido el de entrada. Después de ellos ya nos son conocidos (Guereña y Larrea), ambos jóvenes y con mucha madera dentro y ganas de llegar lejos. Debutan Arnáiz, jugador hecho en Burgos y burgalés de nacimiento, que ya se atreve a luchar con los consagrados y Echave, un gran jugador vizcaíno, que no dudamos entusiasmará a los espectadores.

### Acuerdos del Comité de Competición

Madrid. — El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, en su reunión mensual, ha tomado los siguientes acuerdos:

**JUGADORES:** Primera División. — Amonestar y multar a José Fernández Pérez (Real Sociedad), por pérdida deliberada de tiempo.

Segunda División. — Amonestar e imponer sanción económica a Juan Ramos Acosta (C. F. Tenerife), por practicar juego peligroso.

**CLUBS.** — Imponer multa al Real Jaén C. F. y C. D. Don Benito, por incidentes del público con los jugadores visitantes y equipo arbitral, respectivamente.

**HORA DE COMIENZO DE ENCUENTROS:** Disponer que los partidos correspondientes a la última jornada de campeonato de Liga de Primera y Segunda División, comiencen a las cinco de la tarde y prohibir la retransmisión y dar noticias de los encuentros que puedan tener influencia en la clasificación.

## El Burgos, con la baja de Cantón, y una duda, viaja a Orense

### Magnífico partido a la vista en Zatorre con motivo de la visita del Avila

Hoy emprenderá viaje el Burgos hacia Orense, donde mañana le corresponde disputar un partido clave. El desplazamiento lo efectúan en autocar saliendo temprano, a las siete de la mañana, hacia la capital gallega. Está previsto llegar a comer a La Puebla de Sanabria para continuar luego por la tarde hasta Orense, donde se permanecerá en espera del trascendente encuentro de mañana.

Le hemos titulado de trascendente y no rebajamos un ápice de ese calificativo. ¿Para qué insistir sobre ello? A nadie se le puede ocultar lo mucho que significa. Sólo nos falta desear que el Burgos se sienta insuado en su "match" con los muchachos que prepara Biencobas. Es muy importante poder forzar un resultado positivo en esta salida. La empresa es difícil, ciertamente, pero no imposible. Y con decisión y el fondo físico suficiente — porque eso sí habrá que luchar sin desmayo durante los 90 minutos del "match" — nosotros le consideramos capaz de culminar este empeño con el signo positivo que toda la afición espera, a pesar de que el Orense — consciente de lo mucho que ellos también se juegan — volcarán en el juego todo su ardor y saber.

Tal como ayer anticipamos, Cantón será baja en este desplazamiento por lesión. Es el primer partido oficial que deja de jugar el estelista. En su lugar saldrá Castillo el magnífico medio, a quien tiene ya ganada la gratitud y la simpatía de la afición local. Esperamos mucho de Castillo en "El Couto". En la delantera habrá modificaciones. No jugará Iborra y para ese puesto figuran dos nombres: Errasti y Mendizábal. En total los que se desplazan son los siguientes:

Guti, Beltia, Villalabeta, Barrios, Basarte, Peñafía, Castillo, Clemen, Hernando, Aznar, Arrirán, Mon, Errasti y Mendizábal. ¡Buen viaje y mucha suerte!

Para dirigir el partido ha sido designado el colegiado, señor García Martínez.

### EL AVILA JUEGA MAÑANA EN ZATORRE

Tamoco es fácil la "papeleta" que el Juventud tiene que resolver mañana en Zatorre. Llegó el Avila, quien por el hecho de encontrarse situado en primera posición y con grandes aspiraciones para jugar la promoción a Segunda División, sin duda que vendrá dispuesto a emplearse con todo ardor en la pelea, precisamente en un momento en que si el Juventud cede algún punto más en Zatorre se vería colocado en posición muy delicada.

Es por esta razón principal, por la que esperamos ver al equipo local crecerse y brindar uno de sus mejores partidos. Y junto a esa buena labor del cuadro burgalés, quisiéramos ver a Zatorre nutrido por una compacta masa de espectadores. Es ya hora de que el Juventud encuentre compensación a sus desvelos, afanes y sacrificios. El partido de mañana debe deparar esa oportunidad. Llegó un calificativo conmovedor y todos los alicientes abonan e invita a comparecer en Zatorre para pasar una tarde de fútbol interesante y para estimular al Juventud.

Por si esto fuera poco, durante el descanso se dará a conocer el resultado del partido Orense - Burgos en el primer tiempo.

### Miguel Poblet está enfermo

### Se ha retirado de la vuelta Paris-Roubaix

Paris. — El corredor ciclista español Miguel Poblet, se ha retirado hoy de la prueba Paris-Roubaix, debido a enfermedad.

Los corredores franceses Louis Bobet y Raphael Géminiani, han manifestado que sus médicos les han prohibido tomar parte en la carrera si el tiempo es malo. Los corredores de Germain y Deycke, se han retirado pero se solidarizan con los corredores italianos a los cuales los organizadores se han negado a dar las garantías de salida que estos pedían. —Alf. —

### Oberena - Mirandés mañana, en Andúbar

Miranda de Ebro. (De nuestro corresponsal). — Después del triunfo logrado en Logroño el domingo pasado, por nuestro Mirandés, se le presenta ahora ocasión de, con la victoria del equipo pamplonés, colocarse en cabeza, destacado, ya que los dos equipos que le acompañan en el primer puesto, el Touring y el Mondragon, juegan entre ellos.

Claro que el encuentro es de los difíciles, ya que el Oberena es de los equipos que juegan mucho y bien al fútbol y parece encontrarse en buen momento. En un periódico guipuzcoano he leído que dan al equipo navarro como presunto ganador. Y nuestros jugadores tienen la ocasión para dar un mentis a tal comentario y seguir demostrando que está con toda justicia en el lugar destacado que ostenta.

Y para ello tienen que jugar como otras veces lo han hecho, pero no solamente media hora, sino todo el partido, ya que los navarros son de los que no se entregan, presentándolo lucha en los noventa minutos. Por tanto a superarse si es preciso y a lograr una victoria con toda justicia.

Existe la baja de Serrat, lesionado el domingo y no sabemos como se podrá cubrir. Los jugadores citados son: Félix, Nunez, Palix, Aramburu, Griñuela, Alvarez, Ocio, Saeta, Escudero, Quique, Seni, Curiel y Cubillas. El partido dará comienzo a las cinco menos cuarto.

### En el "Dia Mundial de la Salud"

# El agua potable en cantidad y calidad vital esencial para la vida de los pueblos

Por Luis CARAZO Inspector provincial de Farmacia

Se celebra hoy en todo el Mundo el "Dia de la Salud". Con tal motivo nos han sido remitidos, por la Jefatura Provincial de Sanidad, varios trabajos relativos con temas sanitarios. El exceso de original no impide, como hubiera sido nuestro deseo, haberlos dado cabida a todos, mas ante la imposibilidad de hacerlo, nos limitamos a publicar el del Dr. D. Luis Carazo, que aborda un asunto de tan vital interés y actualidad para Burgos como el del agua potable, en cantidad y calidad, factor esencial para la vida de los pueblos.

Desde que el hombre existió sobre la tierra fue considerada de vital importancia la existencia de los abastecimientos de agua potable. Tal afirmación queda plenamente demostrada al comprobar que las primeras colonizaciones humanas surgieron cerca de aquellos lugares en los que había agua en abundancia, ríos, lagos, manantiales, etc., y Burgos se alzó a orillas del río Arlanzon, pues si bien las pocas fuentes que entonces existieron y que hoy subsisten, como los viajes de Santa María del Barreño, de San Ginés y de La Rebolleda y siendo sus caudales suficientes para la población de entonces, se encontraban alejadas del recinto amurallado que defendía la ciudad, estando el río a pocos metros de dos de sus entradas principales.

Cuando excepcionalmente aparecía un núcleo alejado de una vía de agua era llevada sin tener en cuenta la distancia, ni el coste de la obra. Fueron los griegos los primeros que concibieron la dotación de agua para lugares lejanos, técnica que más tarde perfeccionaron los romanos, extendiéndola a todo su dilatado imperio y construyendo sus famosos acueductos, asombro de la humanidad, hace más de dos mil seiscientos años de los que todavía se conservan algunos como el de Segovia en España, que ha sobrevivido a la acción destructora del tiempo.

Naturalmente que, por aquel entonces, no se tenía el concepto de "agua potable", apareciendo numerosas pandemias, concididas hoy día con el nombre genérico de infecciones de origen hídrico, y cuyo mecanismo de propagación se ha ido conociendo a medida de que la ciencia ha progresado y muy especialmente a partir de la era bacteriológica. Simultáneamente, el formidable avance de la química sentó las normas sobre el concepto que debe merecer un agua para ser considerada como potable. Se confirmó la célebre frase de Brouardel, de que, el agua, amiga del hombre, puede convertirse en su más temible enemigo.

El origen del agua es solo uno, la lluvia, que como consecuencia del ciclo que experimenta llega a nosotros, como tal agua de lluvia, de nieve, superficial, ríos, lagos, torrentes, etc., o como agua subterránea, en pozos artesanales, etc., todas las cuales pueden ser utilizadas para la bebida y usos domésticos, si cumplen ciertas condiciones. El agua de lluvia puede ser considerada como agua destilada con sus fenómenos de evaporación y condensación, y por lo tanto químicamente pura, pero no así desde el punto de vista bacteriológico, ya que al ponerse en contacto con los tejados o aljibes, pasa a ser un agua superficial sujeta a toda clase de contaminaciones. Pero aún siendo inocua química y bacteriológicamente, es poco apta para la bebida por su casi nula mineralización. Todavía quedan en nuestra provincia algunos pueblos como Vallarta, Salamanca y otros de la Bureba en los que por carecer de otras aguas se ven obligados a utilizar el agua de lluvia.

El agua superficial de ríos, lagos, lagunas, pantanos, etc., tiene los inconvenientes del agua de lluvia a los que hay que añadir los que adquiere en su curso al ponerse en contacto con diversas clases de terrenos. Su contaminación es frecuentísima y desde el punto de vista sanitario tiene que ser considerado como "potencialmente peligrosas". Sin embargo, a pesar de estas condiciones desfavorables, es uno de los procedimientos más usados para el abastecimiento de las grandes urbes, y además, por el momento, se aprovisiona de dos ríos para cubrir las necesidades de cerca de ocho millones de habitantes o sea ciento sesenta y ocho litros por habitante y día. La mayor parte de las ciudades asentadas cerca de los grandes lagos americanos utilizan estas aguas para su abastecimiento y aun cuando su vigilancia sanitaria es muy rigurosa, no prescinden nunca de su purificación física, química y bacteriológica.

El agua subterránea, suele ser de buena calidad bacteriológica, ya que una serie de filtraciones a través del terreno, la ha despojado de la casi totalidad de bacterias. Tiene, sin embargo, el inconveniente de que a su paso por el terreno hasta salir a la superficie, se ha cargado de anhídrido carbónico, y como consecuencia, ha adquirido un alto poder disolvente para la cal y para otros elementos minerales, dando lugar a "aguas duras", muy poco apropiadas para la bebida y usos domésticos y específicamente para la cocción y el lavado; además los caudales subterráneos no son,

sabor, transparencia, etc., escasos o demasiados elementos minerales propios de las aguas, no la haga muy apropiada para ello o incluso sea rechazada por el individuo. Pero la calificación de un agua desde el punto de vista bacteriológico, no es tan sencilla como a primera vista parece, pues si bien el análisis bacteriológico descubre su peligrosidad, es realmente impotente para establecer su exacta calidad, ya que subordinado el análisis a la presencia de gérmenes patógenos, éste sería fácil si la bacteriología dispusiera de métodos directos y seguros para su investigación, pero desgraciadamente esto no sucede así, siendo excepcional el resultado positivo de la investigación de una especie bacteriana productora de infecciones hídricas, como el bacilo tífico, paratífico, disenteríco, etcétera, teniéndonos que limitar en nuestras investigaciones a determinar unos índices arbitrarios e indirectos de contaminación, considerándoles como una entidad en potencia para provocar un estado epidémico; el número de gérmenes del agua o la presencia de determinadas especies bacterianas, ligado a ciertas condiciones, nos da una idea del agua, revelándonos a la vez las medidas que deben tomarse para evitar su contaminación, pero siempre existe una falta de previsión para concretar punto de que límites un agua puede ser calificada de peligrosa, siendo en cambio su calificación relativamente sencilla para considerarla como buena, siempre que el análisis bacteriológico sea francamente favorable en muy repetidos análisis.

Este criterio es mantenido por la Escuela Americana, la que sube e imprescindible, aparte de agua solamente por los datos arrojados por su análisis es asunto extremadamente delicado y no exento de grave responsabilidad sanitaria, ya que todo lo más que el análisis determina, es señalar el estado de la muestra, sin que ésta pueda representar de un modo cierto y concluyente el reflejo exacto del estado de la masa circulante y consumida. Por esto, es imprescindible, aparte de una encuesta sanitaria de la cuenca hidrográfica y del estudio epidemiológico de la región, un sinnúmero de análisis seriados, para garantizar la pureza del agua.

Las características químicas tienen hoy día menor importancia de la que se concedió hace años, y desde luego, infinitamente menor que las bacteriológicas. En química, la calidad se subordina a la cantidad; si los componentes químicos de un agua no alcanzan las cifras fijadas por los higienistas, ésta tendrá un déficit de mineralización incompatible con su uso cotidiano y si rebasan los toques establecidos a lo que pudiéramos llamar, componentes "normales", el agua ha de ser corregida y en algunos casos pueden ser utilizadas como aguas minero - medicinales con fines terapéuticos. En muchos Estados americanos se ajustan las cifras de los componentes químicos a las consentidos, mediante sustitución o adición de los que faltan, como el fluor, que su defecto en las aguas de bebida origina un empobrecimiento del esmalte dental propenso a las caries dentarias con todas las consecuencias somáticas a que dan lugar.

De todos modos para conocer con exactitud los elementos integrantes de un agua, es necesario su análisis, no solamente en su punto de origen, sino a lo largo de su trayectoria para descubrir los elementos minerales u orgánicos que vaya captando en su camino y comprobar si los componentes químicos son inicialmente disueltos o se deben a impurezas recogidas hasta su llegada al consumidor. El concepto, por lo tanto, de un agua apta para la bebida y usos domésticos, se deriva de numerosos análisis químicos y bacteriológicos, que han de practicarse, sin que sea posible prescindir de ninguno de ellos, puesto que ambos se complementan. Aunque parezca suficiente la investigación bacteriológica con resultado negativo para los gérmenes patógenos, para autorizar el uso de un agua, no es así, pues su mineralización y sobre todo el estudio de su aereividad para la cal y para el plomo, son factores químicos de tal magnitud, que no pueden ni deben ser eliminados para una estimación justa de las condiciones sanitarias de un agua, que ha de presentar excelentes cualidades físicas, ausencia de color, de olor y sabor, transparencia, etc.; ausencia de gérmenes patógenos y ajuste de sus componentes fundamentales químicos, inorgánicos u orgánicos. Las cifras establecidas como oficiales en los diferentes países.

Todo lo que llevamos expuesto demuestra las dificultades reales que se presentan para dotar a los grandes y pequeños núcleos humanos de agua potable en cantidad y calidad suficiente para llenar todas las necesidades urbanas y de consumo individual. Para obviar en cierto modo las dificultades de conseguir agua potable en cantidad necesaria, muchas ciudades europeas dispo-

nen de un doble abastecimiento, uno para empleo industrial no relacionado con la alimentación, Waters, lavaderos, riegos, etc., de poca o ninguna garantía sanitaria y otro dedicado exclusivamente a agua "técnicamente potable". Como fácilmente se comprende este sistema presenta sus inconvenientes que, ventajosa que aparte de precisarse un alto nivel cultural de los pueblos, es siempre potencialmente peligroso, pues sus aguas pueden ingerirse por improvisión o accidente, como ha ocurrido en París, en algunas ocasiones, dando lugar a casos de fiebres tifoideas.

La cantidad de agua necesaria por individuo y día no es fácil de precisar, ya que ella depende de un estudio especial en cada caso, teniendo en cuenta las necesidades de la alimentación, limpieza de alcantamientos, aseo personal, etcétera, y a cuya cifra habría que sumar la que se refiere a los servicios públicos, riegos de calles y jardines, mataderos, fuentes públicas, servicio contra incendios, etc. y a usos industriales, fábricas de cervezas y bebidas refrescantes, garajes, etc., sin olvidar las pérdidas por las conducciones cañerías y por los grifos mal ajustados y por los suministros de agua sin contador. De aquí la gran discrepancia que se observa en las cifras establecidas en unos y otros países; así por ejemplo la Sociedad Alemana de Técnicos de Gas y Agua, fija las siguientes: para bebida, atenciones culinarias y limpieza casera, 20 a 30 litros; lavado de ropa, de 10 a 15 litros; agua para el W. C. de 8 a 10 litros; baño general, 350 litros; riego de jardines en días secos, por metro cuadrado, 1,5 litros. Total: 380 a 400 litros.

Los americanos más realistas, fijan las siguientes cifras: agua para bebida y cocina, 5 litros; aseo incluyendo una ducha, 24 litros; lavado y fregado, 85 litros y W. C., 23. Total: 80 litros. Realmente el consumo diario por individuo en bastantes ciudades europeas es prácticamente semejante, así Manchester, emplea 90 litros y Berlín, 110. Al lado de estas cifras relativamente bajas aparecen muchas ciudades americanas con cantidades extraordinarias: Washington, con 525 litros; Filadelfia, con 600; Pittsburgh, con 700 y Buffalo, con 800 litros. En España el Reglamento de Obras, Servicios y Bienes Municipales así como en el Estatuto Municipal, se fija en 200 litros por persona y día, la cantidad de agua necesaria para la bebida, usos domésticos y servicios públicos, en las grandes poblaciones y de 150 para los Ayuntamientos de menor censo. Estas cifras representan indudablemente una necesidad "teórica", siendo admirable como aspiración sanitaria, pero estimamos como muy aceptable para España, la cifra de 100 a 150 litros por individuo y día, aunque comprendemos, naturalmente, que el ideal sería acercarnos a las cifras americanas.

Resaltamos, también, la inmensa importancia y trascendencia para la vida de los pueblos, recordando el teorema de Hallen Hazen, que dice: "Por cada muerte por fiebre tifoidea evitada por la purificación del agua, se evitan dos o tres muertos por otras causas", proposición anunciada hace más de cuarenta años y que con el transcurso del tiempo ha adquirido biológicamente el rango de axioma. Y, finalmente, sólo nos queda acuciar a los farmacéuticos titulares a quienes por disposiciones legales les incumbe la vigilancia, análisis y depuración de las aguas destinadas a la bebida, para que extremen su celo practicando con la debida periodicidad las investigaciones químicas y bacteriológicas dirigidas a la consecución de aguas excelentes, lo que tanto influirá en el bienestar de sus pueblos y acudiendo cuantas veces lo precisen al Servicio de Análisis Higiénico - Sanitarios (Inspección provincial de Farmacia), del Instituto Provincial de Sanidad, para todos los aseramientos que les sean necesarios.

Por Luis CARAZO Inspector provincial de Farmacia

### POLLITOS

de la "Granja Jané", de REUS. Raza Prat, Leghorn, Castellana negra y Rodhes, controlado por CEAS. Representante, D. Blas López. San Juan 24, 1.ª dcha. Teléfono, 1952.

### Industrias Giménez Cuende, S. A.

PALOMA, 8. Teléfono, 1315

### CALEFACCION

Nuestras instalaciones son garantizadas y el cobro no se efectúa hasta su puesta en marcha en perfectas condiciones.

### SANEAMIENTO

Existencias, todo lo que fabrica la Casa ROCA

Precios sin posible competencia. Tarifas y muestras a domicilio

### J. SANJIAU

Materiales de construcción CAÑIZO Y VERJILLA

Se ha puesto a la venta la NUEVA LEY DE ARRENDAMIENTOS URBANOS

Comentarios y cuadros de rentas y elevación de rentas

J. M. MARTIN LIEBANA Abogado

Secretario-Letrado de Cámaras Oficiales de la Propiedad Imprescindible para Abogados, Notarios, Jueces, propietarios, comerciantes...

De venta en Librerías Precio 20 pesetas Pedidos a TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos»

### ROSTRO BELLO E INTELIGENTE



### Amor

LAS GAFAS QUE ADORNAN

### Personal femenino

Importante empresa necesita operarias, de 15 a 25 años. Abundantes primas y destajos. Informes ALAS, Empresa Anunciadora, S. A., Héroes del Alcázar, 4, H. 12

Por Noel CLARASO

### CADA DIA UNA COSA CURIOSA

## La más singular de las "epidemias"

Se trata de «carreras» en las medias

Chicago. — Una misteriosa epidemia, afortunadamente incuria, ha producido una ola de pánico entre las mujeres de esta ciudad. Consiste simplemente la epidemia en el hecho de que los puntos de las medias de "nylon" se corren con una gran facilidad.

La "epidemia" comenzó a principios de esta semana y los primeros "casos" se dieron en una fábrica de la ciudad. Las muchachas que trabajan en ella llegaron a sus oficinas y talleres con sus piernas perfectamente enfundadas en el tenue tejido. De repente, una "chica" dijo "tengo una carrera". Otra exclamó: "Yo tengo seis!". Y una tercera: "Pues yo ocho!". Dieciséis muchachas de la mencionada fábrica tuvieron ese día "carreras" que se propagaron a su ropa interior de "nylon".

Desde entonces, las medias de toda la región se ven afectadas por la "peligrosa epidemia", sin que se haya podido hasta ahora, encontrar el oportuno remedio. Ha habido "casos" en que en pocos minutos una media tenía hasta 17 "carreras".

Las medias han sido examinadas por científicos, haciendo uso de microscopios para tratar de descubrir la causa de la "enfermedad", pero todos los esfuerzos de la ciencia han sido infructuosos. Entre las varias explicaciones que se dan del fenómeno, la más probable es que en las oficinas y talleres penetren gases sulfúricos o de otra clase, que son los productores de la misteriosa "epidemia".

## Los hombres de Burgos harán mañana pública manifestación de su Fe en Cristo solidarizándose con la Iglesia Perseguida

"Toda conciencia honrada condenará los atropellos contra la libertad religiosa" nos dice D. Angel Cuesta, presidente de los Hombres de A. C.

### Llamamiento a los hombres y jóvenes de la ciudad

Como quiera que mañana, domingo, se celebrará en Burgos, al igual que en las demás ciudades españolas, el "Día de la Iglesia Perseguida" y, con tal motivo se aspira a lograr el unánime y total concurso de los burgaleses, en general y de los varones en particular por entender que éstos pueden aportar mejor su recto y viril espíritu de católicos, hemos creído interesante obtener la autorizada opinión de don Angel Cuesta Sáenz, presidente del Consejo diocesano de la Rama de Hombres de Acción Católica, a cuyo Consejo encomendó el Prelado, la organización de los actos.



D. Angel Cuesta, presidente del Consejo Diocesano de los Hombres de Acción Católica.

—Empiezo por decirle que la idea, nacida en la Santa Sede, fue desarrollada para toda España, en la Conferencia de Rydmos, Metropolitanos. Según ella, si la Iglesia forma el Cuerpo Místico de Cristo y los católicos somos miembros vivos de ese Cuerpo de tal modo que ninguna de esas partes debe sentirse ajena a las alegrías y tristezas de las otras, es más que razonable que nosotros, suframos como propias las desgracias de quienes surgen en la "Iglesia del Silencio". Hay en el Mundo cientos de miles de hermanos nuestros que no pueden manifestar su Fe y adorar culto a su Dios, y lo mismo ocurre a varios miles de sacerdotes perseguidos, procesados y martirizados: incluyendo a 162 altos dignatarios de la Iglesia que viven al otro lado de los "telos-

nes de acero y de bambú" de Europa y Asia.

—Y de qué manera piensa usted que los burgaleses pueden manifestar su solidaridad con la Iglesia perseguida?

—En primer lugar, con oraciones, pidiendo al Señor que haga cambiar la suerte de estos hermanos, alejados de nosotros por la Geografía, pero unidos a ellos por el amor de Cristo que al morir nos dejó un mandato nuevo: "Amados los unos a los otros". Hemos de pensar sinceramente que si la Iglesia naciendo pidió y oro al Señor cuando Pedro, el Príncipe de los Apóstoles, estaba encarcelado y consiguio del poder divino que las cadenas que le aprisionaban cayesen milagrosamente rotas, ¡cuántas cosas grandes podrían obtener del amor y de la misericordia divina y cuanto fortalecer no daríamos a nuestros hermanos, los que sufren el odio y la iniquidad de los enemigos de Dios! Oración, pues, pero ferviente, sincera, confiada, viril.

—Entonces, ¿qué actos van a celebrar mañana?

—Misas de Comunión general en todas las parroquias, aplicadas por la Iglesia del Silencio. Y luego, el acto de la tarde. A las seis y media en punto, los hombres y jóvenes de Burgos deberán estar concentrados en la plaza de José Antonio. Allí cantarán el Credo, la más hermosa profesión de Fe, y luego marcharán en silencio y precedidos por una Cruz rústica, a la Catedral, donde habrá un breve acto eucarístico, para que a las siete y media pueda la gente quedar libre. Es decir que así los hombres de Burgos, mentores de la sociedad y de la familia, no solo expresarán pública manifestación de Fe, desagraviando al Todopoderoso, sino que patentizarán su firme protesta ante el Mundo civilizado por los atropellos de que son víctimas nuestros hermanos.

—¿La invitación se extiende a todos?

—A los hombres y jóvenes de Burgos o que viven en esta ciudad, sin distinción de edades, clases y estoy por decirle que hasta de creencias, puesto que todo ciudadano honrado que tenga un sentimiento religioso, condenará como nosotros, esos atropellos contra la libertad religiosa que además de prohibir el culto público de las criaturas a su Creador, impiden que el sentimiento y la voluntad del hombre salgan del círculo estrecho de su intimidad y observen al exterior con plegarias y salmos la primera parte del Decálogo: "Amarás al Señor tu Dios con todo tu corazón, con toda tu alma, con todas tus fuerzas..."

CALLE

MI AMIGO NICOLAS  
Mi amigo Nicolás no existe. ¿Se puede tener un amigo que no exista? Fue, sí. Yo lo tengo y, en ciertos momentos, lo prefiero a todos los otros. Cuando se trata de pedirles una influencia, no. Porque mi amigo Nicolás, a pesar de su intención que es siempre buena, no tiene influencia en ninguna parte.

Pero conmigo es estupendo. Siempre me dice la verdad y sólo me da buenos consejos. (Dinero no me da, que tampoco tiene). Ayer, sin ir más lejos, sostuvimos una larga discusión. Empecé yo, como de costumbre:

—¿Y tú, Nicolás, qué piensas?

Se trata de un caso que, según y cómo, podía ser interpretado como una pequeña traición de mi parte, más imperdonable desde el punto de vista de otros porque la pequeña traición me beneficiaba. Nicolás me dijo la verdad claramente, sin adulación:

—No debes hacer esto. Sacrifica tu beneficio y sé absolutamente leal hasta el fin.

—¿Pero Nicolás! No me niegues que otros, en un caso parecido...

—Los otros no me interesan ni les conozco. Para mí, tú eres un fenómeno aislado.

Si, esto es cierto: soy el fenómeno aislado de Nicolás, y en sus consejos jamás hay espíritu de venganza ni de compensación. Aquello tan frecuente de "ya que me fastidias así, yo te fastidiaré a ti", o "me haces esto, pues yo me compenso haciéndote esto otro". Le digo:

—Eres duro conmigo, Nicolás.

—¿Duro? ¿Preferes que te engañe?

—No, no.

—Pues di que tú eres torpe y darás en el clavo. Nicolás desconoce la adulación. Si fuera un ser vivo, fracasaría. Sobre todo en sociedad. Tal vez fuese un buen anacoreta. Pero hoy en día el Mundo está tan poblado que apenas queda espacio suficiente para que los solitarios se aislen.

A veces, si estoy de mal humor, le digo:

—Eres duro conmigo, Nicolás.

—¿Duro? ¿Preferes que te engañe?

—No, no.

—Pues di que tú eres torpe y darás en el clavo.

Nicolás desconoce la adulación. Si fuera un ser vivo, fracasaría. Sobre todo en sociedad. Tal vez fuese un buen anacoreta. Pero hoy en día el Mundo está tan poblado que apenas queda espacio suficiente para que los solitarios se aislen.

A veces, si estoy de mal humor, le digo:

—No sabes, Nicolás, cuánta suerte tienes de no existir. Te verías despreciado y rechazado. Yo te tolero porque, al fin y al cabo, te he inventado yo y me siento responsable de ti.

Nicolás cierra un ojo, me mira con el otro y murmura:

—Tú lo que tienes es mucho cuento. Te gusta hacerte trampa a ti mismo. Pero aquí estoy yo para impedirlo.

## Porque ofendía a los japoneses, Inglaterra retira una película del festival de Cannes

Paris. — Inglaterra ha retirado su película "A Town Like Alice" que describía supuestas atrocidades cometidas por los soldados japoneses en Malaca durante la última contienda, del festival cinematográfico de Cannes como consecuencia de la protesta formulada por el Japon. Poco después, la delegación británica anunció que sustituirá la película por el film "Seven Years in Tibet".

El festival cinematográfico de Cannes, cuyo comienzo se había señalado para el 14 de Abril, se aplazó hasta el 23 para que no coincidiese con la boda del Príncipe Rainier y la artista Grace Kelly. Se cree que participarán este año en el festival, 30 países, habiendo ya anunciado su participación 22.—Efe.

## Exposición de Pintura de Luis Miranda

A las siete de la tarde de ayer, fue inaugurada, en la Sala de Arte del Teatro Principal, una exposición de obras del joven pintor Luis Miranda y Alonso de Armiño, que presenta treinta y tres cuadros, todos paisajes del campo burgalés.

Asistieron al acto inusuales diversas representaciones e invitadas y esta interesante exhibición —sobre la que los medios mentamos ocuparnos con más detenimiento— permanecerá abierta hasta el próximo día 18 del mes en curso.

### A PLAZOS Y CONTADO

Relojes Suizos  
Hasta 15 años de garantía. Envíos por correo. Pida catálogo gratis.  
INDUSTRIAL SUIZA  
Apdo. 85. ZAMORA

# «MANACOR»

BISUTERIA FINA - BOLSOS - ARTICULOS FANTASIA

## HOY, APERTURA

PALOMA, 7 BURGOS

## Posible entrevista Adenauer-Mollet para tratar de la unificación germana

Serof no irá a Londres con Kruschef y Bulganin

Londres. — Repentinamente y al parecer como consecuencia de los duros ataques de que fue objeto el jefe de la policía secreta soviética en la Prensa y el Parlamento británico, Rusia ha renunciado a que acompañe a Bulganin y Kruschef en su viaje al Reino Unido. En efecto, el nombre de Serof no figura en la lista de los funcionarios que han de venir con el jefe del Gobierno y el secretario general del partido comunista de la URSS. A KRUSCHEF LE ACOMPAÑARÁ UN HIJO SUYO

Londres. — La lista de personas que acompañarán a Bulganin y a Kruschef en su viaje a Gran Bretaña, revela que el secretario general del partido comunista soviético vendrá acompañado por su hijo, S. N. Kruschef, a quien en la mencionada relación se identifica como "estudiante en el Instituto Técnico Eléctrico de la URSS".

La República federal, Heinrich Von Brentano, para celebrar con él una urgente conferencia sobre la cuestión de la reunificación de Alemania.

Von Brentano se reunirá con el anciano canciller en Aserna, lugar de Suiza donde Adenauer se encuentra descansando.

Esta conferencia ha sido convocada como consecuencia de las declaraciones hechas a una revista norteamericana por el jefe del Gobierno francés, Guy Mollet, en las que dijo que "el desarme es más importante que la reunificación de Alemania".

Se habla de una posible entrevista personal Adenauer-Mollet, antes de que el jefe del Gobierno francés salga para Moscú. El portavoz dijo que "existe tal posibilidad".—Efe.

GROTEWOHL SE MUESTRA DE ACUERDO CON MOLLET. Berlín. — El primer ministro de Alemania Oriental, Grotewohl, se ha mostrado de acuerdo con el jefe del Gobierno francés, Guy Mollet, en cuanto a que el desarme debe preceder a la reunificación alemana.

INGLATERRA DESEA LA REUNIFICACION ALEMANA. Berlín. — Sir Duncan Sandys, ministro británico de Asuntos Exteriores, ha declarado en una conferencia alemana que "la unificación alemana es necesaria para el mantenimiento de la paz".

Finalmente declaró: "La política del Gobierno de S. M. británica es trabajar por la reunificación de Alemania. Puedo asegurar que no nos apartaremos de esta política hasta que se haya conseguido dicha reunificación".—Efe.

## Se inaugura en Burgos un ciclo de conferencias sobre "La leyenda negra en España"

Disertó ayer en el Casino el profesor de la Universidad Central don José Cepeda

El jueves dió una conferencia-concierto el R. P. Bernardo Huarte, C. O.

A las ocho y veintidós de la tarde de ayer y en los salones del "Círculo de la Unión" pronunció una conferencia acerca del tema "La formación de la leyenda negra sobre la Historia de España", el doctor en Historia y profesor adjunto de la Universidad Central de Madrid, don José Cepeda Adán.

Dicha disertación, primera de una serie que con el enunciado general "La leyenda negra en España" organiza la Dirección General de Información, fue presidida por los delegados provinciales de Información y Trabajo, señores Mena y Varona y directivos del Casino, figurando entre el auditorio el gobernador militar de la plaza y provincia, general Troncoso, con su distinguida esposa.

Hizo la presentación del orador, conocido en Burgos por haber pronunciado otra conferencia en el pasado año, el vicepresidente de la expresada sociedad, don Fernando Marrón y luego habló el señor Cepeda que con hondo conocimiento del problema entro en el tema empujando por desarrollar la idea de que España es un pueblo de polémica y estudiando las características geográficas y climáticas del país, así como la nota individualista del español para llegar a la conclusión de la singularidad de la raza española cuyo pueblo vive durante siglo y medio, el guía rector de Europa.

Enumeró el señor Cepeda los principales acontecimientos europeos en los siglos XVI y XVII; subrayó la hegemonía de España en los terrenos político, cultural y religioso y refirió las sucesivas crisis y convulsiones desde la Reforma hasta la guerra de la Independencia, todo ello encaminado a demostrar que en vez de cosechar gloria ante el Mundo, logramos su desconfianza, debido, en parte, al error y falseamiento de la Historia y también a los defectos capitales del español: excesivo espíritu crítico, afán redentorista y falta de ponderación.

Virgen del Carmen, vicario provincial de la Misión carmelitana de San Miguel de Suctumbios, en El Ecuador.

Comenzó el acto a las ocho de la tarde, asistiendo un público numerosísimo que materialmente llenaba el gran salón principal del Casino. Presidieron el acto los señores Cepeda y don José Cepeda Adán.

La presentación del Padre Bernardo Huarte corrió a cargo del vicepresidente del Casino, don Fernando Marrón. Seguidamente el conferenciante, con un agudo y certero punto de vista y un sentido del humor oportunísimo, pasó a describir la vida de las tribus indias que habitan los territorios fronteros del Ecuador con Colombia y Perú —donde está radicada la Misión de San Miguel de Suctumbios— con anécdotas interesantes y llenas de sugestión, que cautivaron al auditorio. En la última parte de su disertación, el P. Bernardo Huarte se refirió al ballet "Ynti Yan", compuesto por él e inspirado en la música indioamericana de aquellas selvas, teniendo como tema la escala pantofónica de los indios y el silbido del pájaro selvático. Este "ballet" ya se ha estrenado en Valladolid y Toledo, por el conjunto de Mariñela de Montijo, según señaló el propio autor que, por último, interpretó al piano dicha composición, cuya originalidad y belleza fueron apreciadas por el auditorio.

Calurosos aplausos subrayaron la interesante intervención del Padre Huarte, que fue felicidísimo.

## La Medalla de los Juegos Escolares al Cauçillo y a los ministros de Educación y secretario general del Movimiento

Les fueron entregadas ayer por el Sr. López Cancio

Madrid. — Una representación de directores de los equipos escolares de los participantes en los Juegos y mandos de la Asesoría nacional de Educación Física del Frente de Juventudes presididos por el delegado nacional de la organización señor López Cancio, visitó en su despacho oficial al ministro de Educación Nacional para hacerle entrega de la Medalla de los Juegos Nacionales Escolares que actualmente se desarrollan en las pistas de la Ciudad Universitaria.

Con el ministro estaban presentes los directores generales de Enseñanza Laboral y Primaria y otras autoridades.

El delegado nacional del Frente de Juventudes pronunció breves palabras para ofrecer al ministro, en nombre de los participantes y de la Organización, la Medalla de los Juegos, expresando su gratitud por la colaboración valiosísima del Ministerio para dar mayor realce a estas competiciones.

Al recoger la Medalla, que agradeció el ministro dijo que había seguido con interés el desarrollo de los Juegos. Subrayó el espíritu deportivo de los muchachos merced a la tarea proyectada por el Frente de Juventudes. Prometió el ministro que asistiría a la última sesión de los Juegos juntamente con los mandos del Frente de Juventudes y terminó felicitando muy sinceramente a los organizadores y participantes.

Desde el Ministerio de Educación, los representantes se trasladaron a la Secretaría General del Movimiento donde fueron recibidos por el señor Arrese. El delegado nacional rogó al ministro hiciera llegar la Medalla de Oro de los Juegos a S. E. el Jefe del Estado cuyas altas ocupaciones actuales impedían que le fueran entregada directamente y al mismo tiempo entregó, al señor Arrese, la Medalla de plata. El ministro dió las gracias por esta distinción y felicitó a organizadores y participantes por el éxito de los Juegos.—Alfi.

# VALÓN

PINTURA PLASTICA SATINADA PARA DECORACION

## SECADO INSTANTANEO Y ADEMAS SIN OLOR

es un producto VALENTINE

DIRIGIRSE AL TELEFONO 1511

# ¡GANEN DINERO!

## CULTIVANDO ENDIVES

### Procedimiento sencillo

Fruto de alta calidad comestible GIRANDO 25 pesetas a SEMILLAS MODERNAS. Vilana 3. BARCELONA, mandamos método completo. Traducido en castellano. SERVICIO DE VENTA DEL PRODUCTO.

# Relojes suizos a plazos y contado

La Casa más antigua. Relojes desde 44 pesetas al mes. Pida catálogo gratis. COMERCIAL RELOJERA SUIZA

Apartmento, 66, ZAMORA.

# Peliban

Tinta estilográfica